



VIN: YV1LCK2V*****

Combustibil: Diesel

Anul: 2020

Tipul transmisiei: Automată



Daune

⚠️ Atenție

Am găsit 1 înregistrare pentru acest vehicul.

Emisii

⚠️ Atenție

Evaluare de emisii ridicate de CO₂: 186 g/km.

Verificare utilizare comercială

✅ Nu s-au găsit probleme

Nu s-au găsit înregistrări de utilizare comercială.

Kilometri parcurși

✅ Nu s-au găsit probleme

Ultimul kilometraj înregistrat: 147.726 km.

Verificare statut juridic

✅ Nu s-au găsit probleme

Nu au fost găsite înregistrări care să denote risc financiar sau juridic.

Furt

✅ Nu s-au găsit probleme

Nu au fost găsite înregistrări de furt.



Surse de date

+44 Am verificat 1000+ de surse de date în 48 de țări

Verificare utilizare comercială

Am verificat dacă acest vehicul a fost folosit în scopuri comerciale cum ar fi în regim de taxi, oferit spre închiriere, etc. Acest tip de vehicule sunt de obicei utilizate intens, ceea ce înseamnă că ar fi bine să te uiți îndeaproape după semne de uzură.

✅ Nu s-au găsit probleme

Nu există înregistrări ale vehiculului ca fiind utilizat în mod neregulat

Iată ce am verificat:



Taxi ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



Transport ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



Închiriere ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



Poliție ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



Demo ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



Vehicul pentru școala de șoferi ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare

Furt

Am verificat dacă vehiculul este înregistrat în prezent ca fiind furat, dacă a fost vreodată raportat ca fiind furat în trecut și dacă a fost recuperat.

✅ Nu s-au găsit probleme

Nu am găsit nicio înregistrare că vehiculul a fost furat.

Sumar

Am încheiat verificarea bazelor de date ale poliției privind vehiculele furate din 7 țări: +1

Iată ce am verificat:



Este căutat în prezent ca fiind furat? ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare



A fost furat în trecut? ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare Nu au fost găsite înregistrări anterioare de furt pentru acest vehicul.

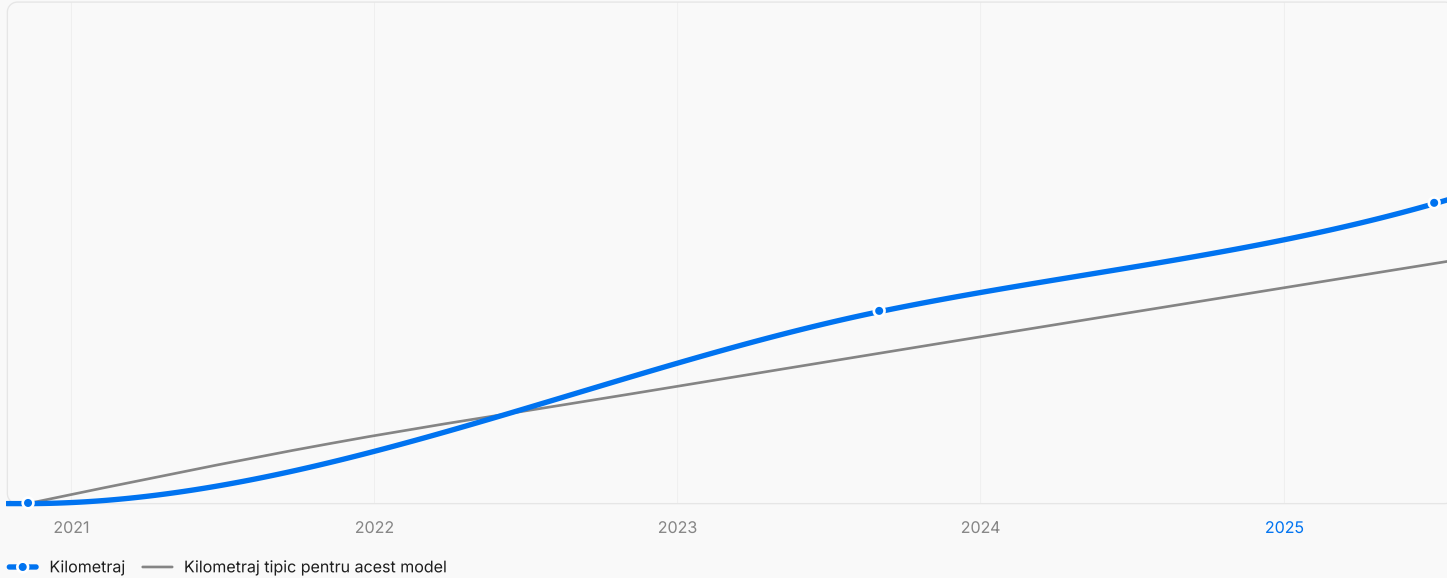
Bazele de date ale poliției cu vehicule furate verificare finalizată în:

Kilometri parcurși

Am verificat dacă kilometrajul pare autentic sau dacă se poate să fi fost modificat.

Sumar

- Ultimul kilometraj cunoscut: 147.726 km
- Kilometraj mediu pentru modele similare: 137.169 km
- 3 înregistrări ale kilometrajului



Înregistrările odometrelui

11.2020	11 km
09.2023	94.500 km
07.2025	147.726 km

Obiceiuri de condus

11.2020 - 07.2025 Condus normal 2.614 km/lună

Verificare statut juridic

Am verificat dacă vehiculul a trecut inspecțiile tehnice și dacă a fost casat.

✓ Nu s-au găsit probleme

Nu s-au găsit înregistrări despre statutul legal al acestui vehicul

Legal

- ✓= A trecut inspecția tehnică (ITP)? ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare
- = A fost casat? ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare
- ✓ A asigurată? ✓ Nu s-a găsit nicio înregistrare

Daune

A fost acest vehicul avariat în trecut? Care a fost valoarea daunelor?

⚠ Atenție

Am găsit 1 înregistrare pentru acest vehicul

09.2023

Germany



Evaluare

Părți afectate

Partea dreaptă

O estimare a costurilor anterioare de reparație

2.001 RON – 6.000 RON

Daune pe partea dreaptă:

Dreapta / Portieră față

Disclaimer (declinarea responsabilității): Majoritatea înregistrărilor privind daunele sunt legate de accidente rutiere, dar nu întotdeauna. Unele înregistrări pot ajunge în raport din diferite motive cum ar fi evaluări de daune, participarea la licitații, inspecții ale vehiculelor, reparații și alte evenimente, acțiuni sau circumstanțe similare. Astfel de înregistrări pot indica, de exemplu, faptul că vehiculul a fost inspectat și evaluat la un service autorizat sau că au fost efectuate reparații, lucrări de mentenanță acoperite de garanție, diagnosticări, inspecții ale vehiculului sau alte servicii similare. Aceste inspecții sau evaluări ale vehiculelor pot fi efectuate din cauza daunelor cauzate în timpul unui accident rutier dar și din alte motive cum ar fi cerințele și/sau procesele legale, informațiile publicate de producător, reparațiile acoperite sau neacoperite de garanție, corectarea reparațiilor efectuate necorespunzător sau daunele care nu au legătură cu accidentele rutiere (de exemplu furt, daune mecanice etc.). Este important de reținut că astfel de înregistrări nu indică neapărat consecințele unui accident rutier - ele pot fi, de asemenea, legate de utilizarea, întreținerea sau operarea vehiculului în conformitate cu cerințele și circumstanțele stabilite de producător sau de terți.

Termeni secțiunea Daune

Evaluare

Evaluarea este procesul prin care se determină gradul de deteriorare al unui vehicul. Aceasta implică inspectarea vehiculului pentru a determina ce reparații sunt necesare, pentru a estima costurile și pentru a decide dacă vehiculul este reparabil sau poate fi considerat daună totală.

O estimare a costurilor anterioare de reparație

Dacă vehiculul are daune raportate, costul reparațiilor este estimat pe baza locului în care au fost evaluate daunele și este afișat în moneda țării respective. Această sumă poate fi diferită față de costul normal pe plan local. Iată de ce: Costurile de reparație variază de la o țară la alta din cauza diferențelor dintre costul manoperei și al pieselor de schimb.

Estimarea este bazată pe tarifele practice de serviceurile auto autorizate, care sunt de obicei mai mari decât cele ale atelierelor de reparații independente.

Expunere la dezastre naturale

Am verificat dacă vehiculul se afla într-o zonă afectată de un dezastru natural în momentul în care acesta s-a produs.

**Nu s-au găsit probleme**

Localizarea acestui vehicul nu a fost înregistrată în zona producerii unui dezastru natural.

Preț de piață

Am verificat, pe baza datelor istorice disponibile și a estimărilor de preț, cum s-a modificat prețul de piață al acestui vehicul în timp.

Cronologia prezintă o perioadă limitată și nu reflectă prețul vehiculului pe întreaga sa durată de viață.

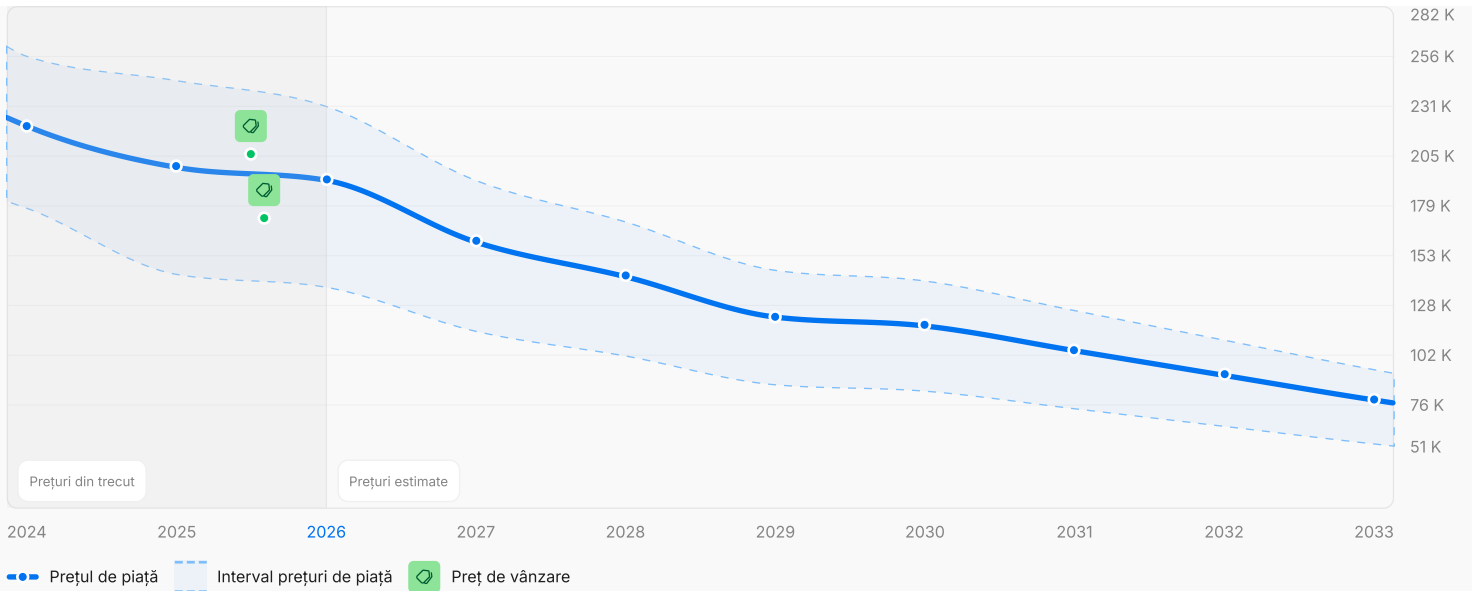


Sumar

- Ultimul preț de vânzare cunoscut: 172.574 RON
- Prețul mediu de pe piață pentru un astfel de vehicul: 192.292 RON
- Dacă vehiculul a fost scos la vânzare în trecut la un preț semnificativ mai mic decât cel actual, ai grijă să nu existe probleme ascunse!

Criterii pentru evaluarea prețului de piață:

Producător: **Volvo**Model: **XC90**Tip combustibil: **Diesel**Cutie de viteze: **Automată**Anul: **2020**Piață: **România**



Anul	Preț de piață	↘ Cea mai scăzută valoare de piață	↗ Cea mai ridicată valoare de piață
● 2024	220.290 RON	177.878 RON	256.258 RON
● 2025	198.967 RON	143.757 RON	243.681 RON
□ 07.2025 Preț de vânzare 205.679 RON			
□ 08.2025 Preț de vânzare 172.574 RON			
● 2026	192.292 RON	137.104 RON	230.375 RON
● 2027	160.445 RON	114.395 RON	192.224 RON
● 2028	142.587 RON	101.666 RON	170.826 RON
● 2029	121.735 RON	86.798 RON	145.842 RON
● 2030	117.145 RON	83.523 RON	140.346 RON
● 2031	104.412 RON	74.447 RON	125.091 RON
● 2032	91.678 RON	65.365 RON	109.836 RON
● 2033	78.949 RON	56.288 RON	94.586 RON

Informații despre prețul de piață



Previzuni asupra tendințelor prețului

Este de așteptat ca acest vehicul să piardă -59% din prețul său de piață în următorii 7 ani.

Note: Previzunile se bazează pe tendințele actuale ale pieței și pe date istorice. Valoarea reală de revânzare se poate modifica datorită schimbărilor pieței, a stării și locației mașinii sau a altor factori.

Emisii

Am analizat cât de mult CO₂ produce acest model de mașină în mod normal și ce taxe i se pot aplica.



Sugestia carVertical

Acest vehicul are emisii ridicate. Acest lucru poate să însemne că vor fi aplicate taxe mai ridicate pentru emisii. Verifică reglementările locale ca să eviți surprizele neplăcute.

Emisii CO₂

Până la 120 120 - 140 140 - 155 155 - 165 165 - 190 190 - 225 225 +

Specificații și echipare

Specificațiile tehnice ale vehiculului și echipamentul original din înregistrările oficiale

Această secțiune include descrieri simplificate generate de inteligența artificială pentru a te ajuta să înțelegi mai bine fiecare caracteristică a vehiculului.

Sumar

Asigură-te că gradul de echipare și specificațiile vehiculului corespund cu ce ți-a spus vânzătorul.

Identificare și specificații tehnice



Producător

Volvo



Model

XC90



Descriere

xc90



Tip caroserie

SUV



An de fabricație

2020



An model

2021



Capacitate cilindrică

2 l



Putere motor

173 kW (232 cp / 235 PS)



Tip combustibil

Diesel



Cutie de viteze

Automată



Tip transmisie

Tracțiune integrală (AWD)



Culoare

Gri



Nr. uși

5



Amplasarea volanului

Volan pe stânga



Nr. cilindri

4

Echipare

Cum a fost primit de la producător

0121 COMMON 42 V526/V426

Specificații comune pentru modelele V526/V426

100A Interior code charcoal interior/leac/charcoal seat/comfort

Codul echipării interioare: interior de culoare antracit, cu scaune din piele și dotări de confort

1202 EXTERIOR PAINT,TYPE Metallic

Tip de vopsea exterioră metalică

1602 ASSISTANCE SERVICES With Assistance Services

Servicii de asistență incluse pentru acest vehicul

2501 Service solution

Pachet de soluții de servicii

2702 CONNECTIVITY With Connectivity

Funcții de conectivitate incluse în vehicul

2A04 TRAILER MODULE TRailer Module 13-pos socket, Semi-el retractable towbar

Modul de remorcare cu priză cu 13 poli și cârlig de remorcare semi-retractabil

2E02 TRaiLer STaBility Assist

Funcția de asistență la stabilitatea remorcii

2H01 PAC CALIBRATION PAC calibration standard

Calibrarea standard a PAC

2P01 POLESTAR PERFORMANCE SW No Polestar Performance Software

Fără software-ul Polestar Performance

0202 COMMON MATERIAL Common material - all type 42 cars

Specificații comune privind materialele pentru toate vagoanele de tip 42

110E Exterior code savile grey

Culoarea caroseriei: gri Savile

1401 SECONDARY EXTERIOR CODE No secondary exterior code

Nu există cod secundar pentru exterior

2402 WORKSHOP WIFI With workshop wifi

Atelier cu acces la Wi-Fi

2601 ENGINE OPTIMIZATION AFTERMARKE Standard calibration engine

Optimizarea standard a motorului de calibrare

2802 CSB - IF CONNECTIVITY Connected Service Booking

Rezervare servicii conectate pentru conectivitate

2C05 TOWBAR Semi electric retractable towbar

Bară de remorcare semi-electrică retractabilă

2G03 Parking camera parking camera 360

Cameră de supraveghere pentru parcare cu vizualizare la 360°

2L03 LEVELLING SENSOR CONFIGURATION VDDM, Front Right, Rear Right

Configurarea senzorilor de nivelare față și spate

2X02 REMOTE ENGINE START PRECOND Remote Engine Start Precond from smartphone

app

Pregătirea prealabilă a motorului pentru pornirea de la distanță prin intermediul unei aplicații pentru smartphone

2Z01 Remote monitoring system rms deactivated

✦ Sistem de monitorizare la distanță dezactivat

3501 LAMBDA SENSORS 2 Lambda probes

✦ 2 sonde lambda pentru controlul emisiilor

3C02 NUMBER PLATE ADAPTER FRONT Number Plate ADAPTer 1 'EU'

✦ Adaptor standard UE pentru plăcuța de înmatriculare față

3M01 PRODUCT LABEL Country of Origin

✦ Eticheta produsului din țara de origine

3P01 END STOP QUANTITY, PASSENGER Endstop passenger seat, 1psc

✦ Opritor de capăt pentru pasageri, cu o piesă inclusă

3X01 ALARM LOGIC Alarm Logic Base

✦ Logica de bază a alarmei

4D01 COMMON MATERIAL SEAT NUMBER 5 and 7 seats

✦ Specificații comune privind materialele pentru vehiculele cu 5 și 7 locuri

4E01 REAR SEAT REMOTE FUNCTIONALITY No rear seat remote functionality

✦ Nu există funcționalitate de control de la distanță pentru scaunele din spate

4Y01 Sw major version sw major 01

✦ Versiunea majoră a software-ului 01

5101 ADM FOR S-CAR (UNIQUE PNO) Adm. variant for standard car

✦ Plăcuță de înmatriculare personalizată, unică, pentru mașină

6001 PHONE AS KEY No phonekey

✦ Nu include funcția de tastatură telefonică

6501 SPECIAL VEHICLE WEIGHT VERSION Standard vehicle

✦ Versiunea cu greutate standard a vehiculului

6803 ADM. FAMILY FOR TPMS With ITPMS-(indirect)function

✦ Sistem de monitorizare a presiunii în pneuri cu funcție indirectă pentru monitorizarea presiunii în pneurile vehiculului

6F01 WHEEL NUT PROTECTION CAP Plastic protection cap

✦ Capac de protecție pentru piulițele roților: capac din plastic pentru protejarea piulițelor roților

6K02 Tcm polestar sw extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru software-ul TCM Polestar

6N03 SHIELDED POT Unshielded Power Operated Tailgate

✦ Hayon acționat electric, cu protecție suplimentară

7204 Side panel, luggage area side panel 4, luggage area

✦ Panou lateral pentru portbagaj, pe a patra latură a vehiculului

7511 DOOR PANEL, FRONT DOORS Door panel front door

✦ Panouri pentru ușile din față ale vehiculului

7802 REAR SPRINGS-(weight) Extra variant

✦ Variante suplimentare de arcuri spate în funcție de greutate

7A71 FRONT AXLE WEIGHT, only CC Front Axle Weight

✦ Greutatea pe puntea față: Greutatea pe puntea față este valabilă numai pentru modelul CC

7C02 FRONT SHOCK ABSORBER Front shock absorber B

✦ Amortizor frontal tip B

301 TOLL ROAD TRANSPONDER No Toll Road Transponder

✦ Nu este inclus un dispozitiv de plată electronică pentru taxele de drum

3A01 SCREEN THEMES/SKINS Screen Skins 'Standard 1'

✦ Teme/skin-uri standard pentru ecran

3E01 INSULATION CARPETS Standard spec NVH-carpets

✦ Izolație standard NVH pentru covoae

3001 END STOP QUANTITY, DRIVER SEAT Endstop driver seat, 1psc

✦ Număr de opritoare pentru scaunul șoferului: 1 bucată

3Q02 END STOP LENGTH Length 2

✦ Nivelul 2 al lungimii opritorului de capăt

4704 Sunvisor decal

✦ Autocolant pentru parasolar

4D04 COMMON MATERIAL SEAT NUMBER 4, 5, 6 and 7 seats

✦ Specificații comune privind materialele pentru vehiculele cu 4, 5, 6 și 7 locuri

4W07 Sw minor version sw minor 07

✦ Versiunea secundară 07 a software-ului

4Z0A Sw patch version sw patch default

✦ Versiunea implicită a patch-ului software

5401 PARTS FOR SPECIAL PRODUCTS Parts excluded for Special Vehicle

✦ Exclue piesele pentru vehicule speciale

6301 HATCH/RAILS Extra variant HATCH/RAILS

✦ Variantă suplimentară de trapă și șine

6601 SPECIAL VEHICLES CAR CONFIG Standard Vehicle, no SPECV CC

✦ Configurația standard a vehiculului, fără dotări speciale

6A04 ADM TRIMLEVEL Administrative for Inscription vehicle

✦ Această funcție permite personalizarea versiunii Inscription a vehiculului, oferind control administrativ asupra anumitor setări și opțiuni.

6J01 REAR VIEW MIRROR INNER, TYPE Autodim without Frame

✦ Oglindă retrovizoare interioară: cu reglare automată a luminozității, fără ramă

6L01 POT VERSION Standard POT

✦ Versiunea standard a hayonului acționat electric

7106 Leather ip x-variant

✦ Finisaje interioare din piele pentru un aspect luxos

7319 DOOR PANEL, REAR DOORS Door Panel 20, rear door

✦ Panouri spate pentru ușile din spate

7702 FRONT SPRINGS-(weight) Extra variant

✦ Variantă suplimentară de arcuri față cu greutate specificată

7902 Total weight check Carweight is OK

✦ Greutatea mașinii se încadrează în limitele acceptabile

7B65 REAR AXLE WEIGHT, only CC Rear Axle Weight

✦ Greutatea pe puntea spate specifică modelului CC.

7D02 REAR SHOCK ABSORBER Rear shock absorber B

✦ Amortizor spate model B

7E01 Rear spring seat rear spring seat 1

✦ Configurația scaunului cu arcuri spate 1

8502 FRONT SEATS, LH Extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din față stânga

8701 FRONT SEAT, LEFT HAND SIDE LH Seat, extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din față stânga

8901 SUNVISOR ILLUMINATED/DECAL Sunvisor illuminated, kombination variant

✦ Parasolar iluminat cu variantă combinată

8B03 Gearbox/driveline 8-speed automatic, 2wd and 4wd

✦ Cutie de viteze automată cu 8 trepte, disponibilă atât pentru versiunea cu tracțiune pe două roți, cât și pentru cea cu tracțiune integrală

8F04 Infotainment head unit extra variant

✦ Unitate principală de infotainment în variantă suplimentară

8H01 SEAT PADDING Comfort seat padding

✦ Căptușeală confortabilă pentru scaun inclusă

8J0E CAR/GEARBOX/DRIVELINE V526 auto 4wd

✦ Cutie de viteze cu tracțiune integrală automată pentru mașină

8V02 CAR/STEERING/SEAT Extra Variant

✦ Variantă personalizată de autoturism cu dotări suplimentare pentru sistemul de direcție și scaune

9301 LEATHER/VINYL CARE KIT No leather care kit

✦ Nu este inclus un set de îngrijire a pielii

9522 Bumper front extra variant

✦ Variantă suplimentară de design pentru bara de protecție față

A02 OVERHEAD CONSOLE ILLUMINATION Overhead console lightning high version

✦ Iluminare înaltă a consolei de bord pentru o vizibilitate îmbunătățită

AF01 DOORS 5 door

✦ Configurație cu 5 uși

B02 MAKEUP LAMP SUNVISOR 2 illuminated sun visors

✦ Parasolarele iluminate, prevăzute cu lămpi de machiaj pe ambele părți

BD02 Vacuum Less Brake System

✦ Sistem de frânare fără vacuum

BG02 THERMOSTAT Thermostat MEK

✦ Tipul termostatului: MEK

C201 ENGINE FAMILY 4 MP/HP

✦ Familia de motoare de 4 MP/HP

C502 Turbo configuration high performance

✦ Configurație turbo de înaltă performanță

CB01 PROPULSION TYPE Combustion engine only

✦ Tip de propulsie exclusiv cu motor cu ardere internă

CD03 ENGINE GENERATION VEA2 VEA generation 3

✦ Motor VEA de generația a 3-a

CF1C ENGINE VED4 HP 2.0L 235/480

✦ Versiunea motorului VED4 de 2,0 l cu 235/480 CP

7F0A Spacer leaf spring spacer leaf spring 10

✦ Arcul cu foi distanțier 10 este inclus în dotarea vehiculului.

8605 FRONT SEATS, RH Extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru scaunele din față din partea dreaptă

8801 FRONT SEAT, RIGHT HAND SIDE RH Seat, Extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din față dreapta

8A01 COLOURED PROTECTION CARPETS Charcoal carpet kit, X-variant

✦ Set de covorașe din cărbune cu protecție de tip X

8D08 OUTER REAR VIEW MIRRORS Outer rear view mirror package

✦ Pachet oglinzi retrovizoare exterioare

8G04 DEVICE MIRRORING Device mirroring, Carplay & AndroidAuto

✦ Suport oglindirea ecranului dispozitivului cu CarPlay și Android Auto

8I06 MATERIAL/PADDING Combination variant: Material/Padding

✦ Varianta de combinație material/căptușeală

8N02 IHU LEVEL IHU high

✦ Nivel ridicat de IHU

8Z58 CABLE HARNESS ENGINE Extra variant

✦ Set suplimentar de cabluri pentru motor

940B REAR AXLE CABLE HARNESS Extra variant

✦ Variantă suplimentară pentru cablajul punții spate

9U01 ADM. FAMILY FOR TEST CARS No test series

✦ Familie suplimentară pentru mașinile de testare – Fără serie de teste

AA04 VEHICLE TYPE V526 XC90

✦ Modelul vehiculului V526 XC90

AG02 TRANSMISSION AWD All wheel drive

✦ Tracțiune integrală

BA09 Ac compressors mechanical d (170cc)

✦ Compresor de aer condiționat cu o capacitate de 170 cm³

BF02 OILPAN Oilpan without bulge

✦ Carter de ulei fără proeminență

C101 STEERING WHEEL POSITION Left Hand Drive

✦ Poziția volanului pentru mașinile cu volan pe stânga

C40A ENGINE DENOMINATION Engine D5

✦ Denumirea motorului D5

CA02 ENGINE FAMILY 2 VED4 Engines

✦ Familia de motoare VED4

CC06 ENGINE GENERATION VEA VED4 generation 3

✦ Motor VEA VED4, generația a 3-a

CE18 ENGINE/GENERATION D420T2 GEN 3

✦ Specificațiile motorului D420T2 din generația a 3-a

CG02 FUEL Diesel

✦ alimentat cu motorină

CJ01 ELECTRIC VEHICLE INLET No Electric Vehicle Inlet

✦ Nu există priză pentru vehicule electrice

CN02 Stop/Start

✦ Sistem Stop/Start instalat

CR03 ALTERNATOR Alternator/Starter motor

✦ Echipat cu un alternator și un motor de pornire

CT03 HYBRID BATTERY Battery 1

✦ Opțiunea 1 de baterie hibridă pentru eficiență energetică

CX01 SOC-LEVEL Standard SOC-level

✦ Configurație standard la nivel SOC

D02 INTERIOR ILLUMINATION Interior lightning high version

✦ Iluminare interioară de înaltă calitate pentru o mai bună iluminare în interiorul vehiculului

DB0B Gearbox aw8gawd, automatic 8-speed awd

✦ Cutie de viteze automată cu 8 trepte și tracțiune integrală

DF02 GEARBOX,TYPE Automatic gearbox

✦ Cutie de viteze automată

DJ02 Gearshift indicator

✦ Indicator de schimbare a vitezelor inclus

E02 12 VOLT OUTLET LUGGAGE 12V Power outlet, Luggage area

✦ Priză de 12 V în portbagaj pentru alimentarea dispozitivelor

EB01 REFRIGERANT 1234YF

✦ Tipul de agent frigorific 1234YF

EE02 PARKING CLIMATE LEVEL Afterrun parking climate

✦ Nivelul climatului în parcare de lungă durată

EG02 Bypass valve hvac with bypass valve

✦ Sistem HVAC cu supapă de bypass

EK01 SRS CALIBRATION SRS Calibration 1

✦ Calibrarea SRS, versiunea 1

EM02 Err seat belts with electrical reversible retractors

✦ Centuri de siguranță electrice reversibile

EQ02 KNEE AIRBAG Knee airbag driver side

✦ Airbag pentru genunchi, pe partea șoferului

EY01 PINCH PROTECTION LEVEL Standard pinch protection

✦ Nivel standard de protecție împotriva înțepăturilor

FB01 Colour matching, exterior

✦ Asortarea culorilor exterioare

FC01 FOIL, EXTERIOR No foil

✦ Nu include folie exterioară

FF01 IF INSCRIPTION: LOGO HEAD REST No inscription logo on headrest upholstery

✦ Nu există inscripții cu logo pe tapițeria tetierelor

FH02 ROOF COLOUR INTERIOR Blond roof colour interior

✦ Culoarea blondă a tavanului interior

CM03 Enhanced regen/48v kers with 48v kers

✦ Sistem îmbunătățit de frânare regenerativă cu KERS de 48 V

CQ02 DRIVE MODE With drive mode switch

✦ Comutator pentru moduri de conducere inclus

CS0C BATTERY H7 AGM Exide 80Ah 800CCA

✦ Baterie AGM de 80 Ah

CV02 Active Grillshutter

✦ Funcția de obturare activă a grătarului

CY06 SUPPORT BATTERY Support Battery 5, 48V

✦ Baterie de rezervă de tip 5 cu 48 V

DA03 Shift by wire with shift by wire 2

✦ Tehnologia „shift-by-wire” pentru schimbarea treptelor de viteză

DD01 PEDAL ARRANGEMENT Pedal standard

✦ Configurație standard a pedalelor

DI01 GEARLEVER,TYPE/KNOB Gearlever knob, crystal

✦ Mâner de schimbător de viteze din cristal

DR03 ENGINE COOLING FAN PERFORMANCE Fan high performance

✦ Ventilator de răcire a motorului de înaltă performanță

E901 PARKING CLIMATE LEVEL, OPTION No parking climate option

✦ Nicio opțiune de climă de parcare

ED01 CLIMATE CONTROL UNIT Electronic Climate Control, 2 zone

✦ Unitate electronică de climatizare cu 2 zone

EF02 REFRIGERANT AGENT QUANTITY Refrigerating agent 650g

✦ Cantitate de agent frigorific: 650 g

EJ02 CUTOFF SWITCH PASSENGER AIRBAG Cut-Off Switch Passenger AirBag

✦ Comutator de oprire a airbagului pasagerului

EL02 SAFETY BELT Safety Belt, type B

✦ Centură de siguranță de tip B

EO02 AIRBAG, DRIVER/PASSENGER Airbag, type B

✦ Airbag frontal de tip B pentru șofer/pasager

EV02 ROOF HATCH Openable panorama roof

✦ Funcția de deschidere a acoperișului panoramic

FA01 COLOUR MATCHING, INTERIOR Colour matching interior

✦ Asortarea culorilor în interior

FB02 Colour matching, exterior

✦ Asortarea culorilor exterioare

FE02 FUEL ECONOMY LABEL NO FUEL ECONOMY LABEL

✦ Fără etichetă privind consumul de combustibil

FG01 SEAT COLOUR INTERIOR Charcoal upholstery colour interior

✦ Culoarea tapițeriei scaunelor din interior: gri închis

FJ01 DIVERGENT COLOUR HEADLINING Standard colour on headlining/ceiling

✦ Culoarea standard a capitonajului plafonului

FKMU COLOURS,INT/EXT Savile Grey

✦ Culoare interioară și exterioră în Savile Grey

FR02 ROAD SIGN INFORMATION With RS1

✦ Oferă informații despre semnele rutiere în timpul conducerii

FT02 Lane Keeping Aid

✦ Sistem de asistență la menținerea benzii de circulație

FV01 AUTONOMOUS VEHICLE No Autonomous Vehicle

✦ Nu include sistem de conducere autonomă

G01 POWER OUTLET TUNNEL No 120/230 volt outlet in rear/lower tunnel console

✦ Priză de alimentare amplasată în consola din tunel, compatibilă cu tensiuni de 120/230 de volți

G303 FUEL PUMP/FILTER Diesel fuel pump

✦ Pompă de motorină pentru motor

G601 FUEL TANK, VOLUME Volume 71 Litre

✦ Capacitate rezervor de combustibil de 71 de litri

GB02 DIAGNOSIS SYSTEM EOBD

✦ Sistem de diagnosticare EOBD

GH10 CATALYST TYPE Catalyst Diesel 6d

✦ Catalizator diesel de tip 6d

GS01 SURFACE TREATMENT TYPE GRILL Standard surface treatment grill

✦ Grilaj standard pentru tratarea suprafețelor

I03 FIRST AID KIT Aidkit type 2

✦ Trusă de prim ajutor de tip 2 pentru situații de urgență

J202 STOP LIGHT LED stop light

✦ Lampă de stop cu LED pentru o vizibilitate sporită

JB0C HEADLIGHTS, TYPE LED With Bending Light, type B, Top Range with HCM

✦ Faruri cu LED cu funcție de iluminare în curbă

JH01 HORN Horn, std.

✦ Corn standard

JT02 FOGLIGHTS IN SPOILER Foglight

✦ Faruri de ceață în spoiler

K02 LOADCOVER Load cover, automatic

✦ Capac automat pentru încărcătură, pentru o gestionare ușoară a mărfii

K402 Dab radio receiver with dab

✦ Receptor radio DAB

K601 TELEPHONE NETWORK Telephone system GSM

✦ Sistem de telefonie GSM

K802 MEMORY, PASSENGER SEAT With memory, passenger seat

✦ Scaunul pasagerului cu funcție de memorare

KB02 COMBINED INSTRUMENT Drivers Information Module with 12.3 inch screen

✦ Tabloul de bord cu un ecran mare de 12,3 inci pentru afișarea informațiilor destinate șoferului

KF03 CURVE SPEED ASSIST With CSA, without CSW

✦ Asistența la viteză în curbe inclusă cu CSA și fără CSW

FL01 BASE COLOUR INTERIOR Charcoal base colour interior

✦ Culoarea tapițeriei interioare Charcoal

FS08 TRAFFIC SIGN INFORMATION MID EU, TSI without SLA

✦ Proiectarea sistemului de informare privind semnalizarea rutieră (TSI) fără SLA

FU05 EMERGENCY LANE KEEPING AID Emergency Lane Keeping Aid 4

✦ Sistem de asistență la menținerea benzii de urgență la nivelul 4

FW01 AUTONOMOUS DRIVE KIT No Autonomous Drive Kit

✦ Nu este inclus kitul de conducere autonomă

G102 SELECTIVE CATALYTIC REDUCTION With UREA

✦ Sistem de reducere catalitică selectivă cu uree

G402 ELECTRIC FUEL LID OPENING With electric fuel lid opening

✦ Include o funcție de deschidere electrică a capacului rezervorului

G902 MFI FUEL FILLER MisFueling Inhibitor

✦ MFI Fuel Filler: Inhibitor de alimentare cu combustibil greșit

GG2F EMISSION VERSION 2 VEA gen 3, Euro 6d, Kers

✦ Emisiile respectă standardele Euro 6d grație tehnologiei KERS

GR03 GRILL TYPE Inscription grill

✦ Grătar pentru înregistrare

HA01 INSULATED AIR DUCT B-PILLAR No insulated air duct in B-pillar

✦ Nu există conductă de aer izolată în montantul B

J04 Loading floor, rear rear loading floor 1

✦ Podea de încărcare spate inclusă, pentru un confort sporit la încărcarea în spațiul de încărcare din spate

JA03 HEADLIGHTS, SYMMETRY R asymmetric

✦ Faruri asimetrice

JG02 HEADLIGHT CLEANING With headlight cleaning

✦ Funcția de curățare a farurilor

JS01 REAR FOGLIGHT TOWFUNCTION Foglights running even when trailer is connected

✦ Farurile de ceață funcționează chiar și atunci când remorca este cuplată

JV02 SIM CARD FOR CONNECTIVITY only through Personal SIM

✦ Cartelă SIM pentru conectivitate, destinată uzului personal

K202 DIGITAL RADIO RECEIVER DAB radio system

✦ Sistem radio DAB

K502 RADIO, AMP & SPEAKER SYSTEM High Performance audio

✦ Sistem audio de înaltă performanță

K702 REAR VIEW MIRRORS, OUTER Retractable Rear View Mirrors

✦ Oglinzi retrovizoare exterioare retractabile

K901 INDUCTIVE CHARGING, SMARTPHONE No inductive charging for smartphone

✦ Nu se acceptă încărcarea prin inducție pentru smartphone-uri

KD12 SPEED LIMITATION Speed limit 180 km/h

✦ Limita de viteză stabilită la 180 km/h

KG03 CRUISE CONTROL Adaptive Cruise Control

✦ Sistem de control adaptiv al vitezei de croazieră, capabil să regleze automat viteza în funcție de traficul din față

KI05 Traffic jam assist with traffic jam assist 4

✦ Asistență la blocajele de trafic de nivel 4

KK03 USB CONNECTION With USB hub, type A

✦ Conexiune USB cu hub USB pentru conexiune de tip A

KR02 Adjustable speed limiter

✦ Limitator de viteză reglabil

KT03 VIDEO ALLOWED Speed dependent

✦ Se acceptă videoclipuri cu viteză variabilă

KZ06 TELEMATIC MODULE With Telematic module, ROW LTE

✦ Dotat cu un modul telematic pentru conectivitate LTE

L402 Foot movement detection module

✦ Sistem de detectare a mișcării piciorului

L702 SELF OPENING BOOTLID/TAILGATE With poweroperated tailgate or bootlid

✦ Hayon sau capacul portbagajului acționat electric

LA02 CENTRAL LOCK SWITCHES Central lock switches in both front doors

✦ Comutatoare de blocare centrală la ambele uși din față

LD01 REAR VIEW MIRROR, LH SIDE LH side rear view mirror, wide angle

✦ Oglindă retrovizoare laterală stângă cu unghi larg

LF01 REAR VIEW MIRROR CAP With colour matched rear view mirror cap

✦ Capac pentru oglinda retrovizoare în aceeași culoare

LL02 VISIBLE LOCKING/UNLOCKING Visible locking and unlocking feedback, default ON

✦ Indicator vizual de blocare și deblocare, cu setarea implicită activată

LO03 PANIC FUNCTION Panic function with light & sound

✦ Funcție de panică cu lumină și sunet

LS01 SHIELDED WIRE, IF POT No shielded wire

✦ Nu s-au utilizat cabluri ecranate

LU03 AUTOMATIC LOCKING BY SPEED Automatic Locking by speed enabled, default ON

✦ Funcția de blocare automată în funcție de viteză este activată

LW02 BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM Blind spot Information System with CTA

✦ Sistem de informare privind unghiul mort cu CTA

LZ01 EXTRA VARIANT

✦ Pachet suplimentar de opțiuni

MC02 AIR QUALITY SYSTEM Air Quality System, Multifilter

✦ Sistem multifiltru pentru calitatea aerului

MG01 APMS No Air borne Particulate Matter Sensor

✦ Fără senzor de particule din aer

MK07 SPEECH LANGUAGE, NOT USED English

✦ Limba engleză

MN01 FREQUENCY BAND & STEP,RADIO Frequency band and step for EU

✦ Banda de frecvență și pasul de frecvență ale UE pentru comunicațiile radio

KJ03 SAFETY BELT REMINDER Belt minder all seats, EU logic

✦ Sistem de reamintire a centurii de siguranță pentru toate scaunele, cu logică UE

KL03 REGION IF DVD DVD region 2

✦ DVD regiunea 2 pentru sistemul DVD

KS02 CENTER STACK DISPLAY 9 inch 3.0 // CSD 3.0

✦ Ecran central de 9 inch, 3,0

KU02 TELEMATIC MODULE With Telematic module

✦ Modulul telematic instalat

L103 Alarm with alarm preparation

✦ Sistem de alarmă cu funcție de pregătire a alarmei

L601 Retrigger enabling - if alarm retrigger 1 cycle

✦ Activarea reactivării alarmei după un ciclu

L902 KEYLESS ENTRY Passive entry, incl. remote tag

✦ Sistem de acces fără cheie cu funcție de acces pasiv

LB03 KEY FOB Key fob Inscription

✦ Inscricție pe breloc

LE01 REAR VIEW MIRROR, RH SIDE RH side mirror, wide angle, without text

✦ Oglinda laterală dreaptă cu unghi larg de vizibilitate

LG01 AUDIBLE LOCKING FEEDBACK Audible locking feedback disabled

✦ Feedback audibil de blocare dezactivat

LM01 UNLOCK SETTING Two step unlocking enabled, default OFF, Slam locking disabled

✦ Funcția de deblocare în doi pași este activată, funcția de blocare prin închidere bruscă este dezactivată

LQ01 PRIVATE LOCKING LUGGAGE COMP. Private locking disabled

✦ Compartimentul de bagaje cu închidere privată este dezactivat

LT01 OPEN, REAR SIDE DOOR 1 pull to open Rear side door, from locked

✦ Ușă laterală spate cu deschidere printr-o singură mișcare de tragere din poziția blocată

LV03 INTERIOR MOTION SENSOR With interior motion sensor preparation

✦ Se include pregătirea senzorului de mișcare pentru interior

LY02 FREQUENCY - REMOTE CONTROLS Frequency 434 MHZ

✦ Frecvența de 434 MHz pentru telecomenzi

M02 SUN CURTAIN SIDEWINDOW REAR Sunblind,side window

✦ Perdele de soare pentru geamurile laterale din spate, pentru protecție solară

MD01 LOCK CYLINDER GLOVEBOX No lock cylinder glovebox

✦ Cilindru de închidere pentru torpedou: Torpedoul nu are cilindru de închidere

MJ02 Speech

✦ Setări de vorbire/limbaj în limba engleză

MM02 Digital owners manual

✦ Manual de utilizare digital

MO0F SYSTEM LANGUAGE German

✦ Setări de limbă germană

MQ02 LANGUAGE REGION Language Region for Europe

✦ Regiunea lingvistică a Europei

MT04 INSTRUMENT CLUSTER CALIBR. Parameter file for EUROPE

✦ Calibrarea grupului de instrumente pentru Europa

MW03 SERVICE TIME Service time, 12 months.

✦ 12 luni vechime în muncă

N002 BOTTLEHOLDER IN CARGO AREA Strap/Bottleholder in cargo area

✦ Suport pentru sticle în portbagaj, prevăzut cu cureaua pentru fixarea obiectelor

N202 LUGGAGE NET, TEXTILE Luggage net, backrest

✦ Plasă de bagaje cu spătar din material textil

N501 ARMREST, MIDDLE REAR SEAT 2row Centre rear armrest with cupholders

✦ Cotieră pentru scaunul din spate central cu suporturi pentru pahare

N704 CHILD SEAT ATTCHM, LABEL REAR Isofix label, B

✦ Etichetă Isofix pentru fixarea scaunului pentru copii pe scaunele din spate

NC14 Interior decor panels decor 'grey ash wood'

✦ Panouri decorative din lemn de frasin gri pentru un plus de rafinament

NE05 LEATHER/DRESSED INTERIOR PARTS Dressed interior parts

✦ Elementele interioare sunt îmbrăcate în piele, pentru un aspect de lux

NG04 Upholstery material leather agnes perforated

✦ Material tapițerie din piele perforată

NJ02 PASSENGERS SEAT Power adjustable passengers seat

✦ Scaun pasager reglabil electric

NM02 Heated front seats

✦ Scaune față încălzite

NP02 SEATS 5seat

✦ Configurație cu 5 locuri

NR03 POWER RELEASE 2:d ROW Mechanical release fold 2:d row rear seat

✦ Permite rabatarea și plierea mecanică a scaunelor din rândul al doilea

NT01 END STOP MATERIAL End stop in plastic

✦ Materialul din plastic pentru opritor este inclus

NX01 COMFORT MODULE, SIDEPANEL No comfort module, sidepanel luggage area

✦ Nu există modul de confort pentru panoul lateral din portbagaj

NZ01 Upholstery type production upholstery

✦ Tapițerie standard de serie

R169 WHEEL 20' 5-Multispoke Matt Graphite Diamond Cut Alloy Wheel

✦ Jante din aliaj de 20 de inci cu 5 spițe, în culoarea grafit mat, cu finisaj diamantat

R305 RIM, INCH 20' Rim

✦ Jante de 20 de inci pentru un aspect elegant

R508 TYRE DIMENSION 275/45R20

✦ Dimensiunea anvelopelor: 275/45R20

R979 TYRE CIRCUMFERENCE Rolling circumference 2305mm

✦ Anvelope cu circumferința de rulare de 2305 mm

MS1C INSTRUCTIONS Owners manual German, with warranty book, new owner pages, service directory + road map

✦ Manualul de utilizare în limba germană, împreună cu carnetul de garanție, paginile pentru noul proprietar, ghidul de service și harta rutieră

MV3C SERVICE DISTANCE Service distance 30000 km / ~18640 miles

✦ Interval de revizie la 30.000 km/18.640 mile

MX0D SERVICE ENGINE TIME Service Engine Time, 650 hour

✦ 650 de ore de funcționare a motorului

N03 REAR VIEW MIRROR,TYPE Automatic dimming inner and outer

✦ Oglindă retrovizoare cu reglare automată a luminozității, care include atât oglinda interioară, cât și cea exterioară

N301 NETPOCKET IN CARGO AREA No netpocket in cargo area

✦ Nu există buzunar de plasă în compartimentul de bagaje

N601 HEADRESTS FRONT 2 way headsrests Front, manual

✦ Tetiere față reglabile manual în două direcții

N901 CHILD SEATS, REAR SEATS, 2row No child seat

✦ Nu sunt instalate scaune pentru copii pe bancheta din spate

ND01 HEADLINING MATERIAL Standard material in headlining

✦ Material standard utilizat în căptușeală

NF01 NETPOCKET ON TUNNEL No netpocket on tunnel

✦ Nu există buzunar de plasă pe tunel

NI02 DRIVERS SEAT Power adjustable drivers seat with memory

✦ Scaunul șoferului reglabil electric, cu memorie

NK02 FRONT SEAT VENTILATION Ventilated seat

✦ Scaune față ventilate

NO02 HEADRESTS 2:nd ROW, FOLDING EI folding rear headrests

✦ Tetiere rabatabile pentru rândul al doilea de scaune

NQ01 POWER FOLD & RISE 3:d ROW No fold & rise 3:d row rear seat

✦ Scaunul din spate din al treilea rând nu se rabatează și nu se ridică

NS02 Power adjustable side support

✦ Funcție de reglare electrică a suportului lateral

NV02 LUMBAR SUPPORT 4 way lumbar support

✦ Suport lombar în 4 direcții

NY04 PROTECTION CARPETS, row 1 & 2 Carpet kit, textile Inscription

✦ Set de inscripții textile pentru covor, rândurile 1 și 2

Q02 Recess

✦ Spațiu încastrat destinat depozitării sau decorării

R205 TYRE, INCH 20' Tyre

✦ Anvelope de 20 de inci pentru vehicul

R41A TYRE BRAND Continental V, low rolling resistance

✦ Anvelope Continental V cu rezistență redusă la rulare

R603 SPARE WHEEL Repair kit

✦ Trusă de reparații pentru roata de rezervă

RA07 CHASSIS TYPE Chassis TOURING

✦ Tip șasiu Touring

RC01 BRAKE PADS Standard pad

✦ Echipat cu plăcuțe de frână standard

RE03 WHEEL BRAKES TYPE FRONT Brake discs 18' FN+

✦ Discuri de frână față, dimensiune 18"

RG08 TYREPRESSURE MONITORING SYSTEM Indirect TPMS, EU Algorithm

✦ Monitorizează presiunea în anvelope folosind un sistem TPMS indirect cu algoritmul UE

RK02 WHEEL BRAKES TYPE REAR Rear brake 17' 320x20 GG

✦ Frână spate de 17" 320x20

RM02 COLLISION MITIG. & WARN. REAR With Rear Collision Warning and Mitigation

✦ Sistem de avertizare și atenuare a coliziunilor din spate

RO02 Road friction indication

✦ Sistem de indicare a frecării drumului

RR02 STEERING COLUMN Steering column type B manual adj.

✦ Coloană de direcție reglabilă manual, tip B

RT02 Heated steering wheel

✦ Volan încălzit

RY04 VIBR. DAMPER STEERING WHEEL Vibration damper, version 3

✦ Amortizor de vibrații pentru volan, versiunea 3

SL03 STEER. COLUMN LOCK/KEY WARNING With steering column lock, Key warning disabled

✦ Blocarea coloanei de direcție este activată, avertismentul privind cheia este dezactivat

T002 MODEL EMBLEM V526 emblem

✦ Emblema modelului V526 expusă

T21B ENGINE EMBLEM Emblem 'B5'

✦ Emblema „B5” pentru motor

T801 IR REFLECTIVE GLASS WINDSCREEN Standard Windscreen Glass

✦ Geam standard antireflex pentru parbriz

TB03 WINDSCREEN WIPER Wet arms, heated

✦ Ștergător de parbriz cu brațe umede încălzite

TD02 FRONT MESH Painted front mesh with chrome strip

✦ Grilă frontală vopsită cu bandă cromată

TJ04 BUMPERS/SILL MOULDING Painted bumper, Inscription

✦ Bară de protecție vopsită cu model „Inscription”, împreună cu praguri

TM02 DECOR SIDE WINDOWS Bright decor side windows

✦ Decor luminos pe geamurile laterale

TQ02 Chrome strip bumper chrome stripe at reflex, rear bumper

✦ Detaliu cu bandă cromată pe bara de protecție spate

TS02 Warning Triangle

✦ Triunghi de avertizare inclus

UD02 Fender sealing

✦ Funcția de etanșare a aripiilor

RD02 Hill start assist

✦ Funcție de asistență la pornirea din rampă

RF01 DEFAULT RIDE HEIGHT Default ride height without air suspension

✦ Înălțimea de rulare implicită fără suspensie pneumatică

RH02 Post Impact Braking

✦ Sistem de frânare post-impact inclus

RL02 COLLISION MITIGATION SUPPORT With Collision Mitigation Support Front, ver.1

✦ Sistem de asistență la prevenirea coliziunilor frontale

RN02 Hill Descent Control

✦ Funcția de control al coborârii în pantă

RP02 RADARTYPE With CADS 4

✦ Tip de radar cu CADS

RS02 EMERGENCY BRAKE LIGHT EBL, Flashing Brake Light and Hazard Warning

✦ Lumina de frână intermitentă și semnalizarea de urgență

RU02 STEERING WHEEL Steering wheel, 3 spoke, leather with unideco inlays

✦ Volan din piele cu 3 spițe și inserții Unideco

RZ02 POWER STEERING PERSONALISATION With Electro Power Steering Personalisation

✦ Funcția de personalizare a servodirecției

SR02 TAILPIPE Double Pipes, Integrated

✦ Țevi de eșapament duble integrate

T102 EXTRA EMBLEM AWD emblem tailgate

✦ Emblema AWD pe hayon

T601 LAMINATED WINDOWS Tempered glass, side & rear windows

✦ Sticlă câlită pentru geamurile laterale și spate

TA02 HEATED WINDSCREEN Heated Frontscreen

✦ Parbriz încălzit pentru condiții meteorologice reci

TC03 HANDLE DOORS Handle side door with chrome, damper, keyless and illumination

✦ Mâner pentru ușa laterală cu finisaj cromat, amortizor, sistem de acces fără cheie și iluminare

TF02 SCUFF PLATE BOOT Rear scuff plate, metal

✦ Placă de protecție metalică pentru portbagaj

TL05 SILLMOULDING Sillmoulding 'Volvo' metal illuminated

✦ Bordură metalică iluminată cu inscripția „Volvo”

TP02 ROOF RAILS Roof rails integrated aluminium/silver

✦ Barele de acoperiș integrate din aluminiu/argintiu

TR07 DOOR MOULDING LOWER Painted door moulding lower, with chrome (Blank)

✦ Moldură vopsită în partea inferioară a ușii, cu detalii cromate

U02 Cushion extension

✦ Funcție de extindere a pernei pentru un confort sporit la șezut

UF02 WHEEL ARCH Painted Large wheel arch

✦ Pasaje de roată mari, vopsite pentru un aspect elegant

US01 UNIT SETTINGS Temp:C, Clock:24, Distance:KM, Fuel:Liter/KM

Setări pentru unitățile de măsură: temperatura în grade Celsius, formatul de 24 de ore, distanța în km și consumul de combustibil în litri/km

VB02 GLOBAL NAVIGATION SAT SYSTEM With Global Navigation Satellite System

Sistem global de navigație prin satelit inclus

VP03 PARKING ASSISTANCE Parking assistance, front and rear

Sistem de asistență la parcare față și spate

XA01 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Japan/China

Mărci din afara Japoniei și Chinei

XA04 MARKET PLATES/LABELS Labels for MID EU

Plăcuțe și etichete de piață ale UE

XA09 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Canada

Etichete din afara Canadei

XA0D MARKET PLATES/LABELS Labels outside USA

Etichete în afara SUA

XA10 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Japan/China/Korea

Autocolante în afara Japoniei, Chinei și Coreei

XA16 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Brazil

Decalcomanii în afara Braziliei

XA19 MARKET PLATES/LABELS Labels for Europe

Etichete pentru Europa

XA1E MARKET PLATES/LABELS Decals outside Japan

Decalcomanii în afara Japoniei

XA22 MARKET PLATES/LABELS Labels outside USA/CANADA

Etichete de piață din afara Statelor Unite și Canadei

XC01 MAIN MARKET Europe and Overseas markets

Piața principală: Europa și piețele din afara Europei

XE02 USER EXCEPTIONS Only for Volvo Cars Torstlanda

Se aplică numai pentru Volvo Cars Torstlanda

YB07 YEAR DESIGNATION LETTER Year des M = model year 2021

Litera „M” care indică anul de fabricație pentru 2021

YD03 MAX REAR AXLE WEIGHT, C4 1390 kg

Greutatea maximă pe puntea spate de 1390 kg pentru modelele C4

YF63 TRAIN WEIGHT, C2 5370 kg

Greutatea maximă admisă a trenului de remorcă: 5370 kg

YI05 TYRE PRESSURE LLLF Low speed, light load, front, 240 kPa

Presiunea în anvelopele din față la viteză redusă și sarcină ușoară: 240 kPa

YK08 TYRE PRESSURE LHLF Low speed, heavy load, front, 270 kPa

Presiunea în anvelopa față la viteză redusă și sarcină mare: 270 kPa

YM05 TYRE PRESSURE HLLF High speed, light load, front, 240 kPa

Presiunea în pneurile pentru viteză mare și sarcină redusă (față) este setată la 240 kPa

YO08 TYRE PRESSURE HHLF High speed, heavy load, front, 270 kPa

Viteză mare, sarcină mare, presiunea în anvelopa din față la 270 kPa

VA02 NAVI MAP REGIONS Map region for Europe

Harta regiunilor din Europa

VC02 TPMS MENU FUNCTIONS in IHU TPMS, Reset menu

Funcțiile meniului TPMS din IHU cu meniul Resetați

VX04 CEM High spec CEM

Modul electronic central (CEM) de înaltă performanță

XA03 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Russia

Autocolante în afara Rusiei

XA06 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Latin America/Mexico/Russia

Autocolante în afara Americii Latine, Mexicului și Rusiei

XA0B MARKET PLATES/LABELS Labels outside Australia

Etichete din afara Australiei

XA0F MARKET PLATES/LABELS Decals outside China

Autocolante în afara Chinei

XA14 MARKET PLATES/LABELS Decals outside India

Autocolante în afara Indiei

XA18 MARKET PLATES/LABELS Decals outside Arabia

Autocolante în afara Arabiei

XA1C MARKET PLATES/LABELS Decals for outside Turkey

Autocolante pentru exteriorul Turciei

XA21 MARKET PLATES/LABELS Labels outside Korea

Etichete în afara Coreei

XB19 PLATES/DECALS Labels for MFK19

Plăcuțe și autocolante pentru MFK19

XD01 USER PACKAGES User package

Pachetul pentru utilizator este inclus

YA01 VEHICLE INSPECTION NUMBER YV1

Numărul de inspecție al vehiculului YV1

YC59 MAX FRONT AXLE WEIGHT, C3 1320 kg

Capacitate maximă de încărcare a punții față de 1320 kg

YE91 GROSS WEIGHT, C1 2670 kg

Greutatea brută a vehiculului: 2670 kg

YH03 TYRE PRESSURE LLLR Low speed, light load, rear, 220 kPa

Presiunea în anvelopele din spate la viteză redusă și sarcină ușoară: 220 kPa

YJ08 TYRE PRESSURE LHRL Low speed, heavy load, rear, 270 kPa

Presiunea în anvelopele spate la viteză redusă și sarcină mare: 270 kPa

YL05 TYRE PRESSURE HLLR High speed, light load, rear, 240 kPa

Presiunea în anvelopa spate pentru viteză mare și sarcină redusă: 240 kPa

YN08 TYRE PRESSURE HHLR High speed, heavy load, rear, 270 kPa

Viteză mare, sarcină mare, presiunea în pneul din spate la 270 kPa

YP3C WVTA-NUMBER E4*2007/46*0929*16

Număr WVTA: E4*2007/46*0929*16

YQ03 TYRE PRESSURE SPARE WHEEL - The sign '-' to be printed.

✦ Afişează semnul „-” pentru presiunea în anvelopa roţii de rezervă

YV01 OCCUPANTS No occupants

✦ Vehicul conceput fără a ține cont de pasageri

0 COMMON 42 V526/V426

✦ Model V526/V426 comun pentru toate mașinile de tip 42

10 RUNNINGBOARD ACCESSORIES WITHOUT RUNNINGBOARD

✦ Accesoriile barei de rulare nu sunt incluse

101 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

103 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

105 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

107 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

109 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

110 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

112 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

114 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

116 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

118 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

12 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

121 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

123 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

125 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

127 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

129 PHONE AS KEY NO PHONEKEY

✦ Fără funcționalitatea tastelor telefonice

130 HATCH/RAILS EXTRA VARIANT HATCH/RAILS

✦ Variantă suplimentară cu trapă/railuri

YR01 NTA-CODE No NTA numbers

✦ Fără numere NTA

YY01 TYRE DIMENSION FOR LABELS NONE

✦ Nu sunt specificate dimensiunile anvelopelor

1 COMMON MATERIAL COMMON MATERIAL - ALL TYPE 42 CARS

✦ Material comun pentru mașinile de tip 42

100 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

102 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

104 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

106 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

108 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

11 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

111 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

113 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

115 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

117 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

119 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

120 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

122 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

124 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

126 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

128 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

13 ADM. FAMILY AFTERMARKET STANDARD BCM2 SW

✦ BCM2 SW pentru aftermarket standard în familia administrativă

131 SPECIAL VEHICLE WEIGHT VERSION STANDARD VEHICLE

✦ Versiunea cu greutate standard a vehiculului

132 SPECIAL VEHICLES CAR CONFIG STANDARD VEHICLE, NO SPECV CC

✦ Configurație standard a vehiculului fără tratament special

134 ADM TRIMLEVEL ADMINISTRATIVE FOR INSCRIPTION VEHICLE

✦ Nivel de echipare administrativ pentru vehiculul Inscription

136 WHEEL NUT PROTECTION CAP PLASTIC PROTECTION CAP

✦ Capace de protecție din plastic pentru piulițele roților

138 TCM POLESTAR SW EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară pentru software-ul TCM polestar

14 ADM. FAMILY AFTERMARKET ESM STANDARD

✦ Standard ESM pentru piața pieselor de schimb în familia administrativă

141 LEATHER IP X-VARIANT

✦ X-variantă piele IP

143 DOOR PANEL, REAR DOORS DOOR PANEL 20, REAR DOOR

✦ Panourile ușilor din spate

145 FRONT SPRINGS-(WEIGHT) EXTRA VARIANT

✦ Dimensiunea anvelopei Extra Variant Thin 215

147 TOTAL WEIGHT CHECK CARWEIGHT IS OK

✦ Greutatea mașinii verificată și aprobată

149 REAR AXLE WEIGHT, ONLY CC REAR AXLE WEIGHT

✦ Specificații privind greutatea axei spate

150 FRONT SHOCK ABSORBER FRONT SHOCK ABSORBER B

✦ Amortizor frontal tip B

152 REAR SPRING SEAT REAR SPRING SEAT 1

✦ Scaune spate cu arc specific

154 CABLEHARNESS COCKPIT EXTRA VARIANT

✦ Cablu de cablare în cabina de pilotaj cu variantă suplimentară

156 FRONT SEATS, LH EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din față stânga

158 FRONT SEAT, LEFT HAND SIDE LH SEAT, EXTRA VARIANT

✦ Scaun față stânga variantă suplimentară

16 ADM. FAMILY AFTERMARKET ORIGINAL FUEL TANK

✦ Rezervor de combustibil original pentru aftermarket în familia administrativă

161 COLOURED PROTECTION CARPETS CHARCOAL CARPET KIT, X-VARIANT

✦ Kit mochetă carbune cu varianta X

163 OUTER REAR VIEW MIRRORS OUTER REAR VIEW MIRROR PACKAGE

✦ Sistem pachet oglindă exterioară instalat

165 DEVICE MIRRORING DEVICE MIRRORING, CARPLAY & ANDROIDAUTO

✦ Reflectarea dispozitivelor cu CarPlay și Android Auto

167 MATERIAL/PADDING COMBINATION VARIANT: MATERIAL/PADDING

✦ Opțiuni de combinație de materiale și căptușeală

169 IHU LEVEL IHU HIGH

✦ Sistem IHU la nivel înalt

133 ADM. FAMILY FOR TPMS WITH ITPMS-(INDIRECT)FUNCTION

✦ Funcționalitate TPMS cu ITPMS

135 POLESTAR ENGINEERED NOT POLESTAR ENGINEERED

✦ Nu este o variantă Polestar Engineered

137 REAR VIEW MIRROR INNER, TYPE AUTODIM WITHOUT FRAME

✦ Autodim oglindă retrovizoare fără ramă

139 POT VERSION STANDARD POT

✦ Versiunea standard a oalei

140 SHIELDED POT UNSHIELDED POWER OPERATED TAILGATE

✦ Hayon acționat electric cu oală ecranată

142 SIDE PANEL, LUGGAGE AREA SIDE PANEL 4, LUGGAGE AREA

✦ Panou lateral pentru zona de bagaje a vehiculului

144 DOOR PANEL, FRONT DOORS DOOR PANEL FRONT DOOR

✦ Tratarea panoului ușii din față

146 REAR SPRINGS-(WEIGHT) EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară de arcuri spate pentru încărcare în greutate

148 FRONT AXLE WEIGHT, ONLY CC FRONT AXLE WEIGHT

✦ Specificații privind greutatea axei față

15 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

151 REAR SHOCK ABSORBER REAR SHOCK ABSORBER B

✦ Amortizor spate tip B

153 SPACER LEAF SPRING SPACER LEAF SPRING 10

✦ Distanțier pentru arc cu foi dimensiune 10

155 CABLEHARNESS ROOF EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară de cablu de acoperiș

157 FRONT SEATS, RH EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din dreapta față

159 FRONT SEAT, RIGHT HAND SIDE RH SEAT, EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară pentru scaunul din dreapta față

160 SUNVISOR ILLUMINATED/DECAL SUNVISOR ILLUMINATED, KOMBINATION VARIANT

✦ Iluminare interioară cu varianta combinată de parasolar

162 GEARBOX/DRIVELINE 8-SPEED AUTOMATIC, 2WD AND 4WD

✦ Cutie de viteze automată cu 8 trepte atât pentru 2WD, cât și pentru 4WD

164 INFOTAINMENT HEAD UNIT EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară a unității principale infotainment

166 SEAT PADDING COMFORT SEAT PADDING

✦ Căptușeală de confort adăugată la scaune pentru o experiență de condus mai relaxată

168 CAR/GEARBOX/DRIVELINE V526 AUTO 4WD

✦ Vehiculul are tracțiune automată 4WD cu motor V526

17 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

170 CHARGE CORD BAG WITHOUT CHARGE CORD BAG

✦ Include o pungă pentru depozitarea cablului de încărcare, dar nu vine cu cablul de încărcare real

172 CHARGE CORD WITHOUT CHARGE CORD

✦ Cablul de încărcare nu este inclus

174 CABLEHARNESS TUNNEL EXTRA VARIANT

✦ Harnașament cablu tunel cu variantă suplimentară

176 LEATHER/VINYL CARE KIT NO LEATHER CARE KIT

✦ Nu se furnizează kit de îngrijire a pielii

178 BUMPER FRONT EXTRA VARIANT

✦ Bara de protecție față extra variantă

18 ADM. FAMILY AFTERMARKET SOC 100

✦ SOC 100 pentru aftermarket în familia administrativă

181 VEHICLE TYPE V526 XC90

✦ Acesta este un tip de vehicul V526 XC90

183 TRANSMISSION AWD ALL WHEEL DRIVE

✦ Sistem de tracțiune integrală

185 VACUUM LESS BRAKE SYSTEM VACUUM LESS BRAKE SYSTEM

✦ Sistem de frânare fără vacuum

187 THERMOSTAT THERMOSTAT MEK

✦ Model de termostat MEK

189 ENGINE FAMILY 4 MP/HP

✦ Familia de motoare 4 MP/HP

190 ENGINE DENOMINATION ENGINE D5

✦ Model de motor D5

192 ENGINE FAMILY 2 VED4 ENGINES

✦ Familia de motoare VED4 cu 2 motoare

194 ENGINE GENERATION VEA VED4 GENERATION 3

✦ Denumirea generației 3 de motoare VED4

196 ENGINE/GENERATION D420T2 GEN 3

✦ Propulsat de motorul D420T2 Gen 3

198 FUEL DIESEL

✦ Tip combustibil diesel

2 INTERIOR CODE CHARCOAL INTERIOR/LEAC/CHARCOAL SEAT/COMFORT

✦ Interior cărbune cu scaune confortabile

200 ELECTRIC VEHICLE INLET NO ELECTRIC VEHICLE INLET

✦ Nu este inclusă nicio priză pentru vehicule electrice

202 POWERPULSE ENGINE WITHOUT POWERPULSE

✦ Motorul Powerpulse nu este inclus

204 STOP/START STOP/START

✦ Sistem stop/start

206 ALTERNATOR ALTERNATOR/STARTER MOTOR

✦ Baterie 80AH 800CCA H7 AGM Exide

171 CAR/STEERING/SEAT EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară pentru direcția și scaunul mașinii

173 CABLE HARNESS ENGINE EXTRA VARIANT

✦ Varianta cu sistem catalizator Diesel 6D

175 CABLEHARNESS FRONT SEAT EXTRA VARIANT

✦ Harnașament de cablu suplimentar pentru scaunul din față într-o variantă diferită

177 REAR AXLE CABLE HARNESS EXTRA VARIANT

✦ Variantă suplimentară de cablaj pentru puntea spate

179 ADM. FAMILY FOR TEST CARS NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Familie administrativă de mașini de încercare nu se aplică

180 ADM. FAMILY FOR TEST CARS NO TEST SERIES

✦ Nu face parte din familia mașinilor de test, nu există serie de teste

182 DOORS 5 DOOR

✦ Configurație cu 5 uși

184 AC COMPRESSORS MECHANICAL D (170CC)

✦ Compresor AC mecanic (170CC)

186 OILPAN OILPAN WITHOUT BULGE

✦ Cuvă de ulei fără umflătură

188 STEERING WHEEL POSITION LEFT HAND DRIVE

✦ Configurația volanului cu acționare pe mâna stângă

19 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

191 TURBO CONFIGURATION HIGH PERFORMANCE

✦ Configurație turbo de înaltă performanță

193 PROPULSION TYPE COMBUSTION ENGINE ONLY

✦ Numai propulsie cu motor cu combustie

195 ENGINE GENERATION VEA2 VEA GENERATION 3

✦ Varianta de motor VEA generația 3

197 ENGINE VED4 HP 2.0L 235/480

✦ Motor VED4 HP 2.0L cu 235 CP și 480 CP

199 ELECTRIC PROPULSION MOTOR WITHOUT ELECTRIC PROPULSION MOTOR

✦ Motorul electric de propulsie nu este prezent

20 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

201 HIGH VOLTAGE BATTERY WITHOUT HIGH VOLTAGE BATTERY

✦ Baterie de înaltă tensiune neechipată

203 ENHANCED REGEN/48V KERS WITH 48V KERS

✦ Regenerare îmbunătățită cu KERS 48V

205 DRIVE MODE WITH DRIVE MODE SWITCH

✦ Comutator al modului de condus pentru selectarea diferitelor setări și preferințe de condus

207 BATTERY H7 AGM EXIDE 80AH 800CCA

✦ Ventilator de răcire a motorului de performanță medie

208 HYBRID BATTERY BATTERY 1

✦ Suport cataramă baterie 1 tip inclus

21 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

211 SUPPORT BATTERY SUPPORT BATTERY 5, 48V

✦ Suport baterie tip 5 cu capacitate de 48V

213 GEARBOX AW8GAWD, AUTOMATIC 8-SPEED AWD

✦ Cutie de viteze automată AWD cu 8 trepte

215 GEARBOX,TYPE AUTOMATIC GEARBOX

✦ Cutie de viteze automată pentru schimbarea lină a vitezelor

217 GEARSHIFT INDICATOR GEARSHIFT INDICATOR

✦ Indicatorul schimbătorului de viteze prezent

219 ENGINE COOLING FAN PERFORMANCEFAN HIGH PERFORMANCE

✦ Ventilator de răcire a motorului de înaltă performanță

220 RADIATOR, TOW KIT WITHOUT RADIATOR TOWING KIT

✦ Include un radiator și un kit de remorcare pentru remorcare.

222 ADAPTIVE LOAD LIMITER FRONT WITHOUT ADAPTIVE LOAD LIMITER FRONT

✦ Limitatorul de sarcină adaptiv frontal nu este disponibil

224 PTC HEATER (SUPL. AIR HEATER) WITHOUT POSITIVE THERMAL COEFFICIENT

✦ Încălzitorul PTC pentru încălzitorul de aer suplimentar nu este inclus

226 VAC, REAR WITHOUT REAR VAC

✦ Sistemul de aspirare din spate nu este inclus

228 PARKING CLIMATE LEVEL AFTERRUN PARKING CLIMATE

✦ Funcție de climatizare pentru parcare cu opțiune după funcționare

23 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

231 SEAT TRACK SENSORS WITHOUT SEAT TRACK SENSORS

✦ Senzori pentru șinele scaunelor neechipate

233 CUTOFF SWITCH PASSENGER AIRBAGCUT-OFF SWITCH PASSENGER AIRBAG

✦ Comutator de oprire a airbagului pasagerului

235 SAFETY BELT SAFETY BELT, TYPE B

✦ Centură de siguranță de tip B

237 AIRBAG, DRIVER/PASSENGER AIRBAG, TYPE B

✦ Airbag de tip B pentru șofer și pasager

239 PRE CLEANING WITHOUT PRE-CLEANING

✦ Funcția de pre-curățare nu este inclusă

240 OCCUPANT WEIGHT SENSOR (OWS) WITHOUT OCCUPANT SENSOR

✦ Senzorul de greutate al ocupantului nu este inclus

242 PINCH PROTECTION LEVEL STANDARD PINCH PROTECTION

✦ Nivel standard de protecție împotriva înțepăturilor

244 COLOUR MATCHING, INTERIOR COLOUR MATCHING INTERIOR

✦ Componente interioare asortate culorilor

209 ACTIVE GRILLSHUTTER ACTIVE GRILLSHUTTER

✦ Funcție activă de închidere a grătarului

210 SOC-LEVEL STANDARD SOC-LEVEL

✦ Nivel standard SOC

212 SHIFT BY WIRE WITH SHIFT BY WIRE 2

✦ Sistem Shift-by-Wire

214 PEDAL ARRANGEMENT PEDAL STANDARD

✦ Dispunere standard a pedalei

216 GEARLEVER,TYPE/KNOB GEARLEVER KNOB, CRYSTAL

✦ Maneta levierului de viteze din cristal

218 GEAR SHIFT PADDLES WITHOUT GEAR SHIFT PADDLES

✦ Padelele de schimbare a vitezelor nu sunt incluse

22 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

221 ROOF ABSORBER WITHOUT ROOF ABSORBER

✦ Absorbantul de acoperiș nu este inclus

223 PARKING CLIMATE LEVEL, OPTION NO PARKING CLIMATE OPTION

✦ Nicio opțiune de climă de parcare

225 REFRIGERANT 1234YF

✦ Tip de agent frigorific 1234YF

227 CLIMATE CONTROL UNIT ELECTRONIC CLIMATE CONTROL, 2 ZONE

✦ Control electronic al climatizării pe două zone

229 REFRIGERANT AGENT QUANTITY REFRIGERATING AGENT 650G

✦ Cantitatea de agent frigorific este de 650g

230 BYPASS VALVE HVAC WITH BYPASS VALVE

✦ Sistem HVAC cu supapă de bypass

232 LAP BELT PRETENSIONER WITHOUT LAP BELT PRETENSIONER

✦ Pretensionatorul centurii transversale nu este inclus

234 SRS CALIBRATION SRS CALIBRATION 1

✦ Primul nivel de calibrare SRS

236 ERR SEAT BELTS WITH ELECTRICAL REVERSIBLE RETRACTORS

✦ Centuri de siguranță cu retractoare electrice reversibile

238 KNEE AIRBAG KNEE AIRBAG DRIVER SIDE

✦ Airbag pentru genunchi pe partea șoferului pentru un plus de siguranță

24 ADM. FAMILY AFTERMARKET HCA OLD

✦ Sistem HCA (vechi) pentru aftermarket în familia administrativă

241 ROOF HATCH OPENABLE PANORAMA ROOF

✦ Acoperiș panoramic cu trapă care poate fi deschisă

243 PEDESTRIAN PROTECTION POP-UP WITHOUT PEDESTRIAN PROTECTION POP-UP BONNETS

✦ Vehiculul nu dispune de protecție pentru pietoni cu capote telescopice

245 COLOUR MATCHING, EXTERIOR COLOUR MATCHING, EXTERIOR

✦ Culoare exterioară asortată prezentă

246 COLOUR MATCHING, EXTERIOR COLOUR MATCHING, EXTERIOR

✦ Culoare exterioră asortată prezentă

248 FUEL ECONOMY LABEL NO FUEL ECONOMY LABEL

✦ Nu este inclusă eticheta privind consumul de combustibil

25 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

251 ROOF COLOUR INTERIOR BLOND ROOF COLOUR INTERIOR

✦ Culoarea blondă a acoperișului pentru interior pentru a lumina cabina

253 DIVERGENT COLOUR HEADLINING STANDARD COLOUR ON HEADLINING/CEILING

✦ Culoare standard utilizată pe căptușeală/plafon pentru coerență

255 BASE COLOUR INTERIOR CHARCOAL BASE COLOUR INTERIOR

✦ Interior de culoare de bază cărbune

257 TRAFFIC SIGN INFORMATION MID EU, TSI WITHOUT SLA

✦ Informații privind semnele de circulație MID EU, fără SLA

259 EMERGENCY LANE KEEPING AID EMERGENCY LANE KEEPING AID 4

✦ Sistem de asistență pentru menținerea benzii de urgență cu 4 funcții de asistență

260 AUTONOMOUS VEHICLE NO AUTONOMOUS VEHICLE

✦ Nu este echipat pentru conducere autonomă

262 SELECTIVE CATALYTIC REDUCTION WITH UREA

✦ Sistem de reducere catalitică selectivă cu uree

264 FUEL PUMP/FILTER DIESEL FUEL PUMP

✦ Pompă de combustibil diesel echipată

266 FUEL TANK, VOLUME VOLUME 71 LITRE

✦ Volumul rezervorului de combustibil de 71 de litri

268 EMISSION EVAPORATOR SYSTEM WITHOUT EVAP SYSTEM

✦ Sistemul evaporator pentru emisii nu este inclus

27 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

271 CATALYST TYPE CATALYST DIESEL 6D

✦ Varianta Diesel 6D cu sistem catalitic

273 GRILL TYPE INSCRIPTION GRILL

✦ Inscricții în stilul grilei frontale

275 INSULATED AIR DUCT B-PILLAR NO INSULATED AIR DUKT IN B-PILLAR

✦ Nu există conductă de aer izolată în montantul B

277 STOP LIGHT LED STOP LIGHT

✦ Lumini de stop cu LED instalate pe vehicul

279 HEADLIGHTS, TYPE LED WITH BENDING LIGHT, TYPE B, TOP RANGE WITH HCM

✦ Faruri cu LED cu lumină curbată

280 EXTERIOR LIGHT LOGIC DDRL NOT TOGETHER WITH POSITION LIGHT

✦ Sistem logic pentru faruri DDRL

282 HEAD LIGHT LEVELLING WITHOUT HEAD LIGHT LEVELLING

✦ Sistemul de nivelare a farurilor nu este inclus

247 FOIL, EXTERIOR NO FOIL

✦ Fără folie externă

249 IF INSCRIPTION: LOGO HEAD RESTNO INSCRIPTION LOGO ON HEADREST UPHOLSTERY

✦ Fără inscripționarea logo-ului pe tapițeria tetierei

250 SEAT COLOUR INTERIOR CHARCOAL UPHOLSTERY COLOUR INTERIOR

✦ Culoarea tapițeriei interioare Charcoal

252 COLOURED PROTECTION CARPETS WITHOUT BLACK CARPET KIT

✦ Covoare de protecție colorate pentru exterior incluse

254 COLOURS,INT/EXT SAVILE GREY

✦ Culoare interioară și exterioră în Savile Grey

256 ROAD SIGN INFORMATION WITH RSI

✦ Sistemul de informare a indicatoarelor rutiere este disponibil cu acest vehicul

258 LANE KEEPING AID LANE KEEPING AID

✦ Ajutor pentru menținerea benzii de circulație

26 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

261 AUTONOMOUS DRIVE KIT NO AUTONOMOUS DRIVE KIT

✦ Nu este inclus niciun kit de acționare autonomă

263 GASOLINE PARTICLE FILTER WITHOUT GPF

✦ Filtrul de particule de benzină nu este inclus

265 ELECTRIC FUEL LID OPENING WITH ELECTRIC FUEL LID OPENING

✦ Dispozitiv electric de deschidere a capacului de combustibil

267 MFI FUEL FILLER MISFUELING INHIBITOR

✦ Sistem de inhibare a alimentării cu combustibil greșit

269 DIAGNOSIS SYSTEM EOBD

✦ Sistem de diagnosticare EOBD

270 EMISSION VERSION 2 VEA GEN 3, EURO 6D, KERS

✦ Standard de emisii Euro 6D versiunea 2

272 VERSION DIVIDER FOR VIN VERSION DIVIDER V

✦ Versiunea modelului divizor pentru VIN specificat

274 SURFACE TREATMENT TYPE GRILL STANDARD SURFACE TREATMENT GRILL

✦ Tratament standard al grilei frontale

276 HEAT IN GRILL EMBLEM WITHOUT HEAT IN GRILL EMBLEM

✦ Emblema grătarului nu are funcție de încălzire

278 HEADLIGHTS,SYMMETRY R ASYMMETRIC

✦ Faruri asimetrice

28 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

281 FOGLIGHT/FUNCTION IN SPOILER WITHOUT FRONT FOGLIGHT RESTRICTIONS

✦ Farul de ceață din spoiler nu este prezent

283 HEADLIGHT CLEANING WITH HEADLIGHT CLEANING

✦ Sistem de curățare a farurilor

284 HORN HORN, STD.

✦ Corn standard instalat

286 THEFT PROTECTION COVER WITHOUT THEFT PROTECTION COVER

✦ Nu este inclusă nicio acoperire de protecție împotriva furtului

288 THEFT PROTECTION COVER HOOD WITHOUT THEFT PROTECTION COVER FRONT (HOOD)

✦ Fără capac de protecție împotriva furtului pentru partea frontală (capotă)

29 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

291 SIM CARD FOR CONNECTIVITY ONLY THROUGH PERSONAL SIM

✦ Conectivitate prin cartela SIM personală

293 DIGITAL RADIO RECEIVER DAB RADIO SYSTEM

✦ Sistemul radio DAB implementat

295 RADIO, AMP & SPEAKER SYSTEM HIGH PERFORMANCE AUDIO

✦ Sistem audio de înaltă performanță

297 REAR VIEW MIRRORS, OUTER RETRACTABLE REAR VIEW MIRRORS

✦ Oglinzi retrovizoare exterioare retractabile

299 INDUCTIVE CHARGING, SMARTPHONE NO INDUCTIVE CHARGING FOR SMARTPHONE

✦ Încărcare inductivă pentru smartphone

30 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

302 SPEED LIMITATION SPEED LIMIT 180 KM/H

✦ Limitarea vitezei maxime la 180 km/h

304 CRUISE CONTROL ADAPTIVE CRUISE CONTROL

✦ Include cruise control adaptiv pentru un condus convenabil

306 TRAFFIC JAM ASSIST WITH TRAFFIC JAM ASSIST 4

✦ Funcție de asistență în ambuteiaje cu capacități de nivel 4

308 USB CONNECTION WITH USB HUB, TYPE A

✦ Conexiune USB cu hub USB, tip A

31 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

311 TV TUNER WITHOUT TV

✦ Tunerul TV nu este inclus

313 ADJUSTABLE SPEED LIMITER ADJUSTABLE SPEED LIMITER

✦ Funcție reglabilă de limitare a vitezei inclusă

315 VIDEO ALLOWED SPEED DEPENDENT

✦ Afișaj video în funcție de viteză

317 SUBWOOFER WITHOUT SUBWOOFER

✦ Subwooferul nu este inclus

319 ALARM WITH ALARM PREPARATION

✦ Funcție de pregătire a alarmei

320 CENTRAL LOCK, TYPE WITHOUT BLOCKED LOCK MODE

✦ Tip de blocare centrală fără mod de blocare blocată

285 TRANSPORT COVER WITHOUT PROTECTION COVER

✦ Husa de transport pentru protecție nu este inclusă

287 THEFT PROTECTION CEM WITHOUT THEFT PROTECTION CEM

✦ Fără protecție împotriva furtului CEM

289 REAR FOGLIGHT TOWFUNCTION FOGLIGHTS RUNNING EVEN WHEN TRAILER IS CONNECTED

✦ Farurile de ceață funcționează chiar și cu remorca conectată

290 FOGLIGHTS IN SPOILER FOGLIGHT

✦ Faruri de ceață integrate în spoiler

292 MEDIAPLAYER WITHOUT MEDIA PLAYER

✦ Player media neechipat

294 DAB RADIO RECEIVER WITH DAB

✦ Receptor radio DAB inclus

296 TELEPHONE NETWORK TELEPHONE SYSTEM GSM

✦ Sistem de telefonie GSM

298 MEMORY, PASSENGER SEAT WITH MEMORY, PASSENGER SEAT

✦ Scaunul pasagerului include funcție de memorie

3 EXTERIOR CODE SAVILE GREY

✦ Culoare exterioară în Savile Grey

300 COMBINED INSTRUMENT DRIVERS INFORMATION MODULE WITH 12.3 INCH SCREEN

✦ Instrument combinat cu ecran de 12,3 inchi

303 CURVE SPEED ASSIST WITH CSA, WITHOUT CSW

✦ Asistență la viteză în curbă echipată, dar fără CSW

305 HEAD UP DISPLAY WITHOUT HEAD UP DISPLAY

✦ Head-up display neechipat

307 SAFETY BELT REMINDER BELT MINDER ALL SEATS, EU LOGIC

✦ Memento UE privind centura logică pentru toate scaunele

309 REGION IF DVD DVD REGION 2

✦ Compatibilitate DVD regiune 2

310 REAR SEAT ENTERTAINMENT WITHOUT REAR SEAT ENTERTAINMENT

✦ Sistemul de divertisment pentru locurile din spate nu este inclus

312 TV TUNER TYPE WITHOUT TV TUNER

✦ Tip tuner TV nespecificat

314 CENTER STACK DISPLAY 9 INCH 3.0 // CSD 3.0

✦ Ecran central 3.0 de 9 inchi pentru navigație și infotainment

316 TELEMATIC MODULE WITH TELEMATIC MODULE

✦ Modul telematic pentru conectivitate și caracteristici avansate ale vehiculului

318 TELEMATIC MODULE WITH TELEMATIC MODULE, ROW LTE

✦ Modul telematic cu conexiune LTE pentru acces și funcții de la distanță

32 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

321 CHILD LOCK.REAR DOORS WITHOUT ELECTRICAL CHILD LOCK, REAR SIDE DOORS

✦ Încuietoria electrică pentru copii a ușii din spate nu este inclusă

322 FOOT MOVEMENT DETECTION MODULE

- Caracteristica modulului de detectare a mișcării piciorului

324 RETRIGG ENABLING - IF ALARM RETRIGG 1 CYCLE

- Activarea repornirii pentru sistemul de alarmă

326 INCLINATION SENSOR WITHOUT INCLINATION SENSOR

- Fără senzor de înclinare

328 CENTRAL LOCK SWITCHES CENTRAL LOCK SWITCHES IN BOTH FRONT DOORS

- Comutatoare de blocare centrală la ambele uși din față

33 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

331 REAR VIEW MIRROR, RH SIDE RH SIDE MIRROR, WIDE ANGLE, WITHOUT TEXT

- Oglindă cu unghi larg pe partea dreaptă

333 AUDIBLE LOCKING FEEDBACK AUDIBLE LOCKING FEEDBACK DISABLED

- Feedback audibil de blocare dezactivat

335 VISIBLE LOCKING/UNLOCKING VISIBLE LOCKING AND UNLOCKING FEEDBACK, DEFAULT ON

- Feedback vizibil pentru blocare și deblocare

337 PANIC FUNCTION PANIC FUNCTION WITH LIGHT & SOUND

- Funcție de panică cu lumină și sunet

339 PRIVATE LOCKING LUGGAGE COMP. PRIVATE LOCKING DISABLED

- Blocarea privată a compartimentului pentru bagaje cu handicap

340 DARKENED REAR WINDOWS WITHOUT DARK REAR GLASSES

- Geamuri spate întunecate neechipate

342 OPEN, REAR SIDE DOOR 1 PULL TO OPEN REAR SIDE DOOR, FROM LOCKED

- Ușă laterală spate cu funcție de deschidere prin tragere

344 INTERIOR MOTION SENSOR WITH INTERIOR MOTION SENSOR PREPARATION

- Pregătirea senzorului de mișcare interior

346 FREQUENCY - REMOTE CONTROLS FREQUENCY 434 MHZ

- Gama de frecvențe a telecomenzii 434 MHz

348 ACTIVE NOISE CONTROL WITHOUT ACTIVE NOISE CONTROL

- Controlul activ al zgomotului nu este inclus

35 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

351 LOCK CYLINDER GLOVEBOX NO LOCK CYLINDER GLOVEBOX

- Nu există cilindru de blocare a torpedoului

353 AVAS, ESM CALIBRATION WITHOUT ESM CALIBRATION.

- Calibrarea ESM pentru AVAS nu este inclusă

355 SPEECH LANGUAGE, NOT USED ENGLISH

- Limba engleză utilizată

357 DIGITAL OWNERS MANUAL DIGITAL OWNERS MANUAL

- Manual de utilizare digital furnizat

359 SYSTEM LANGUAGE GERMAN

- Limba sistemului este germana

323 PASSIVE ARMING WITHOUT PASSIVE ARMING

- Funcția de armare pasivă nu este inclusă

325 SELF OPENING BOOTLID/TAILGATE WITH POWEROPERATED TAILGATE OR BOOTLID

- Sistem de deschidere a portbagajului sau a hayonului acționat electric

327 KEYLESS ENTRY PASSIVE ENTRY, INCL. REMOTE TAG

- Intrare pasivă cu etichetă de la distanță

329 KEY FOB KEY FOB INSCRIPTION

- Vine cu un breloc cu inscripția

330 REAR VIEW MIRROR, LH SIDE LH SIDE REAR VIEW MIRROR, WIDE ANGLE

- Oglindă retrovizoare din partea stângă cu unghi larg

332 REAR VIEW MIRROR CAP WITH COLOUR MATCHED REAR VIEW MIRROR CAP

- Capacul oglinzii retrovizoare de culoare asortată pentru o integrare perfectă a designului

334 POWER OPERATED SIDE DOORS WITHOUT POWER OPERATED SIDE DOORS

- Vehiculul nu are uși laterale acționate electric

336 UNLOCK SETTING TWO STEP UNLOCKING ENABLED, DEFAULT OFF, SLAM LOCKING DISABLED

- Sistem de deblocare în doi pași

338 CIG. LIGHTER/ASHTRAYS WITHOUT CIGARETTE LIGHTER/ASHTRAY

- Bricheta pentru țigări/stăvițele nu sunt incluse

34 ADM. FAMILY AFTERMARKET REAR LOCK TYPE UNILATCH2

- Încuietore spate tip Unilatch2 adaptor de familie aftermarket

341 SHIELDED WIRE, IF POT NO SHIELDED WIRE

- Fără fir ecranat

343 AUTOMATIC LOCKING BY SPEED AUTOMATIC LOCKING BY SPEED ENABLED, DEFAULT ON

- Blocare automată în funcție de viteză

345 BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM BLIND SPOT INFORMATION SYSTEM WITH CTA

- Sistem de informare a unghiurilor moarte cu CTA

347 EXTRA VARIANT EXTRA VARIANT

- Opțiuni suplimentare de variante adăugate

349 EXTERIOR SOUND MODULE WITHOUT EXTERIOR SOUND MODULE

- Modulul de sunet exterior nu este inclus

350 AIR QUALITY SYSTEM AIR QUALITY SYSTEM, MULTIFILTER

- Sistem de calitate a aerului cu multi-filtru

352 APMS NO AIR BORNE PARTICULATE MATTER SENSOR

- Fără senzor de particule în suspensie

354 SPEECH SPEECH

- Funcție de vorbire disponibilă

356 IONIC INTERNAL AIR CLEANER WITHOUT IONIC INTERNAL AIR CLEANER

- Filtrul de aer ionic intern nu este inclus

358 FREQUENCY BAND & STEP, RADIO FREQUENCY BAND AND STEP FOR EU

- Banda de frecvență UE și configurarea treptelor

36 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

360 LANGUAGE REGION LANGUAGE REGION FOR EUROPE

- Configurarea regiunii lingvistice pentru Europa

362 INSTRUMENT CLUSTER CALIBR. PARAMETER FILE FOR EUROPE

- Fișier de parametri de calibrare a panoului de instrumente pentru Europa

364 SERVICE TIME SERVICE TIME, 12 MONTHS.

- Interval de timp de service de 12 luni

366 BOTTLEHOLDER IN CARGO AREA STRAP/BOTTLEHOLDER IN CARGO AREA

- Zona de încărcare echipată cu o curea suport pentru sticle

368 NETPOCKET IN CARGO AREA NO NETPOCKET IN CARGO AREA

- Nu există buzunar de plasă în zona de încărcare

37 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

371 HEADRESTS FRONT 2 WAY HEADSRESTS FRONT, MANUAL

- Tetiere față reglabile manual

373 ATTACHM CHILDSEAT FRONT WITHOUT CHILD SEAT ATTACHMENT

- Nu există atașament pentru scaunul pentru copii din față

375 PROTECTION CARPETS, ROW 3 WITHOUT CARPET KIT, ROW 3

- Nu există kit de mocheta pentru al treilea rând de scaune pentru protecție

377 HEADLINING MATERIAL STANDARD MATERIAL IN HEADLINING

- Material standard utilizat în căptușeală

379 NETPOCKET ON TUNNEL NO NETPOCKET ON TUNNEL

- Nu există buzunar de plasă pe tunel

380 UPHOLSTERY MATERIAL LEATHER AGNES PERFORATED

- Material tapițerie din piele perforată

382 DRIVERS SEAT POWER ADJUSTABLE DRIVERS SEAT WITH MEMORY

- Scaun șofer reglabil electric cu funcție de memorie

384 FRONT SEAT VENTILATION VENTILATED SEAT

- Scaun față ventilat

386 HEATED FRONT SEATS HEATED FRONT SEATS

- Scaune față încălzite incluse

388 HEADRESTS 2:ND ROW, FOLDING EL FOLDING REAR HEADRESTS

- Tetiere rabatabile în spate pe al doilea rând

39 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

391 POWER RELEASE 2:D ROW MECHANICAL RELEASE FOLD 2:D ROW REAR SEAT

- Rabatere mecanică pentru scaunul din spate din rândul al doilea

393 END STOP MATERIAL END STOP IN PLASTIC

- Material plastic pentru opritorul final

395 COMFORT MODULE, SIDEPANEL NO COMFORT MODULE, SIDEPANEL LUGGAGE AREA

- Fără modul de confort în panou lateral al portbagajului

397 UPHOLSTERY TYPE PRODUCTION UPHOLSTERY

- Tipul de tapițerie de producție

361 INSTRUCTIONS OWNERS MANUAL GERMAN, WITH WARRANTY BOOK, NEW OWNER PAGES, SERVICE DIRECTORY + ROAD MAP

- Manual de utilizare în limba germană cu informații privind garanția

363 SERVICE DISTANCE SERVICE DISTANCE 30000 KM / ~18640 MILES

- Interval de service de 30.000 km sau aproximativ 18.640 mile

365 SERVICE ENGINE TIME SERVICE ENGINE TIME, 650 HOUR

- Timp de funcționare a motorului de 650 de ore

367 LUGGAGE NET, TEXTILE LUGGAGE NET, BACKREST

- Plasă textilă pentru bagaje situată la spătar

369 LOADHOLDER WITHOUT LOADHOLDER

- Suportul de încărcare nu este inclus

370 ARMREST, MIDDLE REAR SEAT 2ROWCENTRE REAR ARMREST WITH CUPHOLDERS

- Cotieră pentru scaunul din spate central cu suporturi pentru pahare

372 CHILD SEAT ATTCHM, LABEL REAR ISOFIX LABEL, B

- Etichetă ISOFIX spate pentru atașarea scaunului pentru copii

374 CHILD SEATS, REAR SEATS, 2ROW NO CHILD SEAT

- Nu sunt prevăzute scaune pentru copii pentru locurile din spate

376 INTERIOR DECOR PANELS DECOR 'GREY ASH WOOD'

- Panouri decorative interioare realizate din "lemn de frasin gri

378 LEATHER/DRESSED INTERIOR PARTSDRESSED INTERIOR PARTS

- Părțile interioare ale acestui vehicul sunt fabricate din piele/ material îmbrăcat.

38 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

- Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

381 MASSAGE FRONT SEAT WITHOUT MASSAGE, FRONT SEAT

- Scaune față fără funcție de masaj

383 PASSENGERS SEAT POWER ADJUSTABLE PASSENGERS SEAT

- Scaun pasageri reglabil electric

385 REAR SEAT VENTILATION WITHOUT REAR SEAT VENTILATION

- Ventilația scaunului din spate nu este echipată

387 HEATED REAR SEAT WITHOUT HEATED REAR SEAT

- Fără funcție de încălzire a scaunului din spate

389 SEATS 5SEAT

- Configurația scaunelor: 5

390 POWER FOLD & RISE 3:D ROW NO FOLD & RISE 3:D ROW REAR SEAT

- Fără pliere și ridicare pentru al treilea rând de scaune din spate

392 POWER ADJUSTABLE SIDE SUPPORT POWER ADJUSTABLE SIDE SUPPORT

- Mașina este echipată cu suporturi laterale reglabile electric pentru un plus de confort și personalizare.

394 LUMBAR SUPPORT 4 WAY LUMBAR SUPPORT

- Suport lombar reglabil în 4 direcții

396 PROTECTION CARPETS, ROW 1 & 2 CARPET KIT, TEXTILE INSCRIPTION

- Kit covor pentru rândurile 1 și 2 cu inscripție textilă

398 TOLL ROAD TRANSPONDER NO TOLL ROAD TRANSPONDER

- Nu include transponder pentru drumuri cu taxă

399 OVERHEAD CONSOLE ILLUMINATION OVERHEAD CONSOLE LIGHTNING HIGH VERSION

✦ Versiune înaltă de iluminare a consolei de deasupra capului

40 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

401 COMPASS WITHOUT COMPASS

✦ Funcția de busolă nu este inclusă

403 12 VOLT OUTLET LUGGAGE 12V POWER OUTLET, LUGGAGE AREA

✦ Priză de 12V în zona bagajelor

405 FIRST AID KIT AIDKIT TYPE 2

✦ Kit de ajutor de tip 2 inclus

407 LOADCOVER LOAD COVER, AUTOMATIC

✦ Funcție de acoperire automată a încărcăturii

409 SUN CURTAIN SIDEWINDOW REAR SUNBLIND,SIDE WINDOW

✦ Perdea de soare pentru geamul lateral spate

410 REAR VIEW MIRROR,TYPE AUTOMATIC DIMMING INNER AND OUTER

✦ Oglină retrovizoare cu reglare automată a intensității luminii, cu reglaje interioare și exterioare

412 HOMELINK TYPE WITHOUT HOMELINK

✦ Sistem Homelink nespecificat

414 CUSHION EXTENSION CUSHION EXTENSION

✦ Funcție de prelungire a pernei

416 TYRE, INCH 20' TYRE

✦ Anvelope de 20 inch instalate pe vehicul

418 TYRE BRAND CONTINENTAL V, LOW ROLLING RESISTANCE

✦ Anvelope Continental cu rezistență redusă la rulare

42 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

421 LOCKABLE WHEELBOLTS WITHOUT LOCKABLE WHEELBOLTS

✦ Nu există șuruburi pentru roți blocabile

423 CHASSIS TYPE CHASSIS TOURING

✦ Tip șasiu Touring

425 BRAKE PADS STANDARD PAD

✦ Plăcuțe de frână standard

427 WHEEL BRAKES TYPE FRONT BRAKE DISCS 18' FN+

✦ Discuri de frână față cu dimensiuni de 18

429 TYREPRESSURE MONITORING SYSTEMINDIRECT TPMS, EU ALGORITHM

✦ Sistem de monitorizare indirectă a presiunii în anvelope cu algoritmul UE

430 POST IMPACT BRAKING POST IMPACT BRAKING

✦ Sistem de frânare post-impact inclus

432 CHASSIS TYPE CCD WITHOUT CCD

✦ Tipul de șasiu nu include funcția CCD (amortizare prin compresie continuă)

4 EXTERIOR PAINT,TYPE METALLIC

✦ Tip vopsea exterioară metalică

400 MAKEUP LAMP SUNVISOR 2 ILLUMINATED SUN VISORS

✦ 2 vizoare de soare iluminate

402 INTERIOR ILLUMINATION INTERIOR LIGHTNING HIGH VERSION

✦ Sistem de iluminare interioară de înaltă versiune

404 POWER OUTLET TUNNEL NO 120/230 VOLT OUTLET IN REAR/LOWER TUNNEL CONSOLE

✦ Fără priză 120/230V în consola inferioară a tunelului din spate

406 LOADING FLOOR, REAR REAR LOADING FLOOR 1

✦ podea de încărcare spate inclusă

408 SUN CURTAIN REAR WINDOW WITHOUT SUN CURTAIN,REAR WINDOW

✦ Perdeaua de soare de pe luneta din spate nu este inclusă

41 ADM. FAMILY AFTERMARKET SERVICE SOLUTION

✦ Soluție de service aftermarket pentru familia administrativă

411 HOMELINK WITHOUT HOMELINK

✦ Funcția HomeLink nu este inclusă în acest vehicul

413 RECESS RECESS

✦ Compartimente de depozitare încastrate

415 WHEEL 20' 5-MULTISPOKE MATT GRAPHITE DIAMOND CUT ALLOY WHEEL

✦ Jante din aliaj de 20 inch cu 5 spițe multiple, finisaj mat grafit diamantat

417 RIM, INCH 20' RIM

✦ Jante de 20 inch cu design argintiu din aliaj tăiat cu diamante

419 TYRE DIMENSION 275/45R20

✦ Dimensiunile anvelopelor sunt 275/45R20

420 SPARE WHEEL REPAIR KIT

✦ Kit pentru repararea roții de rezervă disponibil

422 TYRE CIRCUMFERENCE ROLLING CIRCUMFERENCE 2305MM

✦ Circumferința de rulare a anvelopelor este de 2305 mm

424 ACTIVE SUSPENSION WITHOUT CONTINUOUS CONTROLLED CHASSI

✦ Suspensie activă neechipată

426 HILL START ASSIST HILL START ASSIST

✦ Funcție de asistență la pornirea din rampă inclusă

428 DEFAULT RIDE HEIGHT DEFAULT RIDE HEIGHT WITHOUT AIR SUSPENSION

✦ Înălțimea de rulare implicită fără suspensie pneumatică

43 ADM. FAMILY AFTERMARKET FRONT LOCK TYPE UNILATCH2

✦ Sistem de blocare frontală pentru piața secundară a familiei numit UniLatch2

431 AIR SUSPENSION WITHOUT AIR SUSPENSION

✦ Sistemul de suspensie pneumatică nu este inclus

433 WHEEL BRAKES TYPE REAR REAR BRAKE 17' 320X20 GG

✦ 17' 320x20 GG sistem de frânare spate

434 COLLISION MITIGATION SUPPORT WITH COLLISION MITIGATION SUPPORT FRONT, VER.1

✦ Sistem de asistență pentru atenuarea coliziunilor frontale

436 HILL DESCENT CONTROL HILL DESCENT CONTROL

✦ Funcție de control al coborării în pantă

438 RADARTYPE WITH CADS 4

✦ Radar de tip CADS 4 pentru funcții avansate de asistență a șoferului

44 RESTRICTED KEY FUNCTION WITHOUT RESTRICTED KEY

✦ Funcția tastelor restricționate nu este disponibilă

441 EMERGENCY BRAKE LIGHT EBL, FLASHING BRAKE LIGHT AND HAZARD WARNING

✦ Lampă de frână intermitentă și sistem de avertizare în caz de pericol

443 STEERING WHEEL STEERING WHEEL, 3 SPOKE, LEATHER WITH UNIDECO INLAYS

✦ Volanul este din piele cu 3 spițe și incrustații unideco

445 POWER STEERING PERSONALISATION WITH ELECTRO POWER STEERING PERSONALISATION

✦ Personalizarea servodirecției cu servodirecție electrică

447 SNOW DEFLECTOR WITHOUT SNOW DEFLECTOR

✦ Funcția de deflector de zăpadă nu este inclusă

449 TAILPIPE DOUBLE PIPES, INTEGRATED

✦ Țevi de eșapament duble integrate

450 EMBLEM, SALES VERSION LEVEL WITHOUT EMBLEM SALES VERSION TAILGATE

✦ Fără emblema pe hayon Versiunea de vânzare

452 MODEL EMBLEM V526 EMBLEM

✦ Emblema modelului cu denumirea V526

454 ENGINE EMBLEM EMBLEM 'B5'

✦ Emblema motorului "B5"

456 LAMINATED WINDOWS TEMPERED GLASS, SIDE & REAR WINDOWS

✦ Sticlă câlită pentru geamurile laterale și spate

458 HEATED WINDSCREEN HEATED FRONTSCREEN

✦ Sistem de încălzire a ecranului frontal

46 SERVICE SOLUTION SERVICE SOLUTION

✦ Soluția de serviciu furnizată

461 FRONT MESH PAINTED FRONT MESH WITH CHROME STRIP

✦ Plasă frontală cu design cu bandă cromată

463 BUMPERS/SILL MOULDING PAINTED BUMPER, INSCRIPTION

✦ Bara de protecție vopsită cu mușegaiuri Inscription

465 SILLMOULDING SILLMOULDING 'VOLVO' METAL ILLUMINATED

✦ Flanșă iluminată din metal cu sigla "Volvo"

467 ROOF RAILS ROOF RAILS INTEGRATED ALUMINIUM/SILVER

✦ Bare de acoperiș integrate din aluminiu/argintiu

469 DOOR MOULDING LOWER PAINTED DOOR MOULDING LOWER, WITH CHROME (BLANK)

✦ Rama inferioară a ușii vopsită în crom

435 COLLISION MITIG. & WARN. REAR WITH REAR COLLISION WARNING AND MITIGATION

✦ Sistem de avertizare și atenuare a coliziunilor din spate

437 ROAD FRICTION INDICATION ROAD FRICTION INDICATION

✦ Funcție de indicare a frecării drumului inclusă

439 JACK WITHOUT JACK

✦ Nu este prevăzută nicio mufă

440 STEERING COLUMN STEERING COLUMN TYPE B MANUAL ADJ.

✦ Coloană de direcție reglabilă manual pentru un confort de condus personalizat

442 HEATED STEERING WHEEL HEATED STEERING WHEEL

✦ Volan încălzit

444 VIBR. DAMPER STEERING WHEEL VIBRATION DAMPER, VERSION 3

✦ Amortizor de vibrații pentru volan inclus

446 UNDER FLOOR AERO KIT WITHOUT UNDER FLOOR AERO KIT

✦ Nu include kitul aero sub podea

448 STEER. COLUMN LOCK/KEY WARNING WITH STEERING COLUMN LOCK, KEY WARNING DISABLED

✦ Blocarea coloanei de direcție cu avertizare cu cheia dezactivată

45 WORKSHOP WIFI WITH WORKSHOP WIFI

✦ Funcție WiFi pentru atelier

451 EMBLEM, MANUFACTURER WITHOUT EMBLEM MANUFACTURER

✦ Emblema producătorului nu este inclusă

453 EXTRA EMBLEM AWD EMBLEM TAILGATE

✦ Emblema suplimentară adăugată la hayonul AWD pentru un plus de atractivitate vizuală

455 DECAL TRIMLEVEL WITHOUT TRIM DECAL

✦ Lipsește autocolantul nivelului de echipare

457 IR REFLECTIVE GLASS WINDSCREEN STANDARD WINDSCREEN GLASS

✦ Geam de parbriz standard cu reflexie IR

459 WINDSCREEN WIPER WET ARMS, HEATED

✦ Brațele ștergătoarelor de parbriz sunt încălzite pentru condiții umede

460 HANDLE DOORS HANDLE SIDE DOOR WITH CHROME, DAMPER, KEYLESS AND ILLUMINATION

✦ Mânere de uși cromate cu amortizor, acces fără cheie și iluminare

462 SCUFF PLATE BOOT REAR SCUFF PLATE, METAL

✦ Placă metalică de protecție spate

464 LICENCE PLATE HOLDER REAR WITHOUT LICENCE PLATE HOLDER

✦ Fără suport pentru plăcuța de înmatriculare din spate

466 DECOR SIDE WINDOWS BRIGHT DECOR SIDE WINDOWS

✦ Decor luminos al geamurilor laterale pentru un aspect exterior elegant

468 CHROME STRIP BUMPER CHROME STRIPE AT REFLEX, REAR BUMPER

✦ Bandă cromată la bara de protecție spate

47 ENGINE OPTIMIZATION AFTERMARKET STANDARD CALIBRATION ENGINE

✦ Optimizarea motorului cu ajutorul calibrării standard aftermarket pentru îmbunătățirea performanțelor

470 WARNING TRIANGLE WARNING TRIANGLE

✦ Triunghi de avertizare inclus

472 AERO BLADES WITHOUT AERO BLADES

✦ Lamele Aero nu sunt incluse

474 FENDER SEALING FENDER SEALING

✦ Funcție de etanșare a apărătorii inclusă

476 UNIT SETTINGS TEMP:C, CLOCK:24, DISTANCE:KM, FUEL:LITER/KM

✦ Setări unitate: Temperatura în grade Celsius, Formatul ceasului 24 de ore, Distanța în kilometri, Consumul de combustibil în litri pe kilometru

478 GLOBAL NAVIGATION SAT SYSTEM WITH GLOBAL NAVIGATION SATELLITE SYSTEM

✦ Sistem global de navigație prin satelit pentru o navigație precisă și fiabilă

48 CONNECTIVITY WITH CONNECTIVITY

✦ Funcție de conectivitate inclusă

481 TRAFFIC INFORMATION WITHOUT TRAFFIC MESSAGE CHANNEL PREMIUM

✦ Niciun canal de mesaje de informare privind traficul premium

483 FOREIGN COMPONENT DETECTION WITHOUT FOREIGN COMPONENT DETECTION

✦ Funcția de detectare a componentelor străine nu este inclusă

485 CEM HIGH SPEC CEM

✦ Modul CEM cu specificații înalte

487 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE RUSSIA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Rusiei

489 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE LATIN AMERICA/MEXICO/RUSSIA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Americii Latine, Mexicului și Rusiei

490 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE CANADA

✦ Etichete care nu sunt destinate zonelor de piață din afara Canadei

492 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE USA

✦ Etichete nu pentru zonele de piață din afara SUA

494 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE JAPAN/CHINA/KOREA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Japoniei, Chinei și Coreei

496 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE BRAZIL

✦ Decalcomanii în afara Braziliei

498 MARKET PLATES/LABELS LABELS FOR EUROPE

✦ Etichete pentru zonele pieței europene

5 SECONDARY EXTERIOR CODE NO SECONDARY EXTERIOR CODE

✦ Fără exterior secundar Cod pentru accesibilitate

500 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE JAPAN

✦ Decalcomanii în afara Japoniei

502 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE USA/CANADA

✦ Fără etichete în afara SUA/Canada

504 MAIN MARKET EUROPE AND OVERSEAS MARKETS

✦ Segmentul principal de piață include Europa și piețele de peste mări

506 USER EXCEPTIONS ONLY FOR VOLVO CARS TORSLANDA

✦ Potrivit numai pentru Volvo Cars Torslanda

471 MUDFLAPS,FRONT WITHOUT FRONT MUDFLAPS

✦ Nu sunt incluse aripi de protecție față

473 TRANSPORT STRAPS WITHOUT TRANSPORT EYE

✦ Ochi de transport neechipat

475 WHEEL ARCH PAINTED LARGE WHEEL ARCH

✦ Pasaje mari ale roților vopsite pe vehicul

477 NAVI MAP REGIONS MAP REGION FOR EUROPE

✦ Regiunea hărții: Europa pentru sistemul de navigație

479 TPMS MENU FUNCTIONS IN IHU TPMS, RESET MENU

✦ Sistem IHU cu funcții de meniu pentru resetarea TPMS

480 NIGHT VISION WITHOUT NIGHT VISION

✦ Fără sistem de vedere pe timp de noapte

482 TRAFFIC INFORMATION, VICS/DRSCWITHOUT VICS

✦ Include sistem de informare a traficului

484 PARKING ASSISTANCE PARKING ASSISTANCE, FRONT AND REAR

✦ Sistem de asistență la parcare instalat pentru o manevrare mai ușoară în spații înguste

486 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE JAPAN/CHINA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Japoniei și Chinei

488 MARKET PLATES/LABELS LABELS FOR MID EU

✦ Etichete pentru zona de piață centrală a UE

49 CSB - IF CONNECTIVITY CONNECTED SERVICE BOOKING

✦ Rezervare de servicii conectate disponibilă

491 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE AUSTRALIA

✦ Plăcuțe/etichete de piață pentru țări din afara Australiei

493 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE CHINA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Chinei

495 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE INDIA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Indiei

497 MARKET PLATES/LABELS DECALS OUTSIDE ARABIA

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Arabiei

499 MARKET PLATES/LABELS DECALS FOR OUTSIDE TURKEY

✦ Decalcomanii concepute pentru piețele din afara Turciei

50 EXT. DECO ILLUM. PREP WITHOUT EXT. DECO. ILLUM. PREPARATION

✦ Pregătirea pentru iluminarea decorațiunilor exterioare nu este inclusă

501 MARKET PLATES/LABELS LABELS OUTSIDE KOREA

✦ Fără etichete în afara Coreei

503 PLATES/DECALS LABELS FOR MFK19

✦ Plăcuțe și autocolante MFK19 furnizate

505 USER PACKAGES USER PACKAGE

✦ Pachet utilizator configurat

507 USER EXCEPTIONS NOT FOR MALAYSIA

✦ Excepții pentru utilizatori Nu pentru Malaysia

508 USER EXCEPTIONS NOT FOR CHENGDU

✦ Nu pentru regiunea Chengdu

51 TRAILER MODULE TRAILER MODULE 13-POS SOCKET, SEMI-EL RETRACTABLE TOWBAR

✦ Modulul pentru remorcă include o priză cu 13 poziții și o bară de remorcare semi-el retractabilă

511 VIN POS 5 OR 8 VIN-CODE POSITION 5

✦ VIN-code poziția 5 specificată

513 YEAR DESIGNATION LETTER YEAR DES M = MODEL YEAR 2021

✦ Denumirea anului de model pentru 2021

515 MAX REAR AXLE WEIGHT, C4 1390 KG

✦ Capacitatea maximă de încărcare a punții spate 1390 kg

517 TRAIN WEIGHT, C2 5370 KG

✦ Capacitatea de greutate a trenului: 5370 KG

519 TYRE PRESSURE LLLR LOW SPEED, LIGHT LOAD, REAR, 220 KPA

✦ Viteză redusă, sarcină ușoară, presiunea anvelopei spate setată la 220 kPa

520 TYRE PRESSURE LLLF LOW SPEED, LIGHT LOAD, FRONT, 240 KPA

✦ Viteză redusă, sarcină ușoară, presiunea anvelopei față setată la 240 kPa

522 TYRE PRESSURE LHLF LOW SPEED, HEAVY LOAD, FRONT, 270 KPA

✦ Viteză redusă, sarcină mare, setarea presiunii anvelopei față

524 TYRE PRESSURE HLLF HIGH SPEED, LIGHT LOAD, FRONT, 240 KPA

✦ Viteză mare, sarcină ușoară, presiunea anvelopei față setată la 240 kPa

526 TYRE PRESSURE HHLF HIGH SPEED, HEAVY LOAD, FRONT, 270 KPA

✦ Viteză mare, sarcină mare, setare presiune anvelope față

528 TYRE PRESSURE SPARE WHEEL - THE SIGN '-' TO BE PRINTED.

✦ Simbol negativ care trebuie imprimat pentru presiunea anvelopei roții de rezervă

53 TOWBAR SEMI ELECTRIC RETRACTABLE TOWBAR

✦ Bara de remorcare semi-electrică retractabilă pentru remorcare

531 TYRE DIMENSION FOR LABELS NONE

✦ Nu este furnizată nicio etichetă privind dimensiunile anvelopelor

55 PARKING CAMERA PARKING CAMERA 360

✦ Cameră de parcare la 360 de grade

57 ACCESSORY GATEWAY UNIT WITHOUT AGU

✦ Unitatea gateway accesoriu nu este prezentă

59 AUXILIARY LIGHTS, AFTER MARKET WITHOUT AUXILIARY LIGHTS

✦ Luminile auxiliare aftermarket nu sunt incluse

60 LEVELLING SENSOR CONFIGURATIONVDDM, FRONT RIGHT, REAR RIGHT

✦ Configurația senzorului de nivelare pentru dreapta față și dreapta spate

62 ALCO LOCK PREP WITHOUT ALCO LOCK PREP

✦ Funcția de pregătire a încuietorii Alco nu este inclusă

64 POLESTAR PERFORMANCE SW NO POLESTAR PERFORMANCE SOFTWARE

✦ Fără software de performanță Polestar

509 VIN CODE ADMIN SETTINGS VIN CODE DEFINITION 5 (EU VERSION. MY23 MC73 ONLY)

✦ Setări administrative ale codului VIN numai pentru versiunea UE MY23 MC73

510 VIN POS 4 OR 7 VIN-CODE POSITION 4

✦ Poziția 4 a codului VIN specificată

512 VEHICLE INSPECTION NUMBER YV1

✦ Prefixul numărului de inspecție a vehiculului: YV1

514 MAX FRONT AXLE WEIGHT, C3 1320 KG

✦ Capacitate maximă de încărcare a punții față de 1320 kg

516 GROSS WEIGHT, C1 2670 KG

✦ Capacitate de greutate brută: 2670 KG

518 MAXIMUM LOAD NOT APPLICABLE VARIANT

✦ Specificația privind sarcina maximă nu se aplică

52 HEATER TYPE WITHOUT HEATER

✦ Nu include încălzitor

521 TYRE PRESSURE LHLR LOW SPEED, HEAVY LOAD, REAR, 270 KPA

✦ Viteză redusă, sarcină mare, setarea presiunii în anvelopa spate

523 TYRE PRESSURE HLLR HIGH SPEED, LIGHT LOAD, REAR, 240 KPA

✦ Presiunea anvelopelor pentru viteză mare, sarcină ușoară, spate este setată la 240 kPa

525 TYRE PRESSURE HHLR HIGH SPEED, HEAVY LOAD, REAR, 270 KPA

✦ Viteză mare, sarcină mare, setarea presiunii anvelopei spate

527 WVTA-NUMBER E4*2007/46*0929*16

✦ Numărul WVTA: E4*2007/46*0929*16

529 NTA-CODE NO NTA NUMBERS

✦ Nu sunt incluse numere NTA

530 OCCUPANTS NO OCCUPANTS

✦ Vehiculul nu are o capacitate de ocupanți

54 TRAILER STABILITY ASSIST TRAILER STABILITY ASSIST

✦ Funcție de asistare a stabilității remorcii pentru remorcare

56 PAC CALIBRATION PAC CALIBRATION STANDARD

✦ Calibrare pac standard

58 EXTENDED ACCESSORY MODULE WITHOUT EAM

✦ Nu are un modul accesoriu extins

6 STOLEN VEHICLE/THEFT NOTIFY WITH STOLEN VEHICLE TRACKING / WITH THEFT NOTIFICATION

✦ Echipat cu sistem de urmărire a vehiculelor furate și de notificare a furtului

61 FLARE BRACKET WITHOUT FLARE BRACKET

✦ Suportul nu este inclus

63 DEM/TCM SW WITHOUT PS DEM/TCM SW

✦ Nu are comutator PS DEM/TCM

65 GROUND STRAP WITHOUT GROUND STRAP

✦ Lipsa curelei de împământare

66 SKIDPLATE REAR WITHOUT SKIDPLATE REAR (ACCESSORY)

✦ Accesorii pentru placa de protecție spate nu este inclus

68 REMOTE BATTERY MANAGEMENT WITHOUT REMOTE BATTERY MANAGEMENT FROM SMARTPHONE APP

✦ Gestionarea la distanță a bateriei prin intermediul aplicației pentru smartphone nu este disponibilă

7 ASSISTANCE SERVICES WITH ASSISTANCE SERVICES

✦ Servicii de asistență incluse pentru sprijin suplimentar și confort

71 SCREEN THEMES/SKINS SCREEN SKINS 'STANDARD 1'

✦ Temă standard de skin pentru ecran

73 NUMBER PLATE ADAPTER FRONT NUMBER PLATE ADAPTER 1 'EU'

✦ Adaptor pentru plăcuța de înmatriculare față varianta 1

75 INSULATION CARPETS STANDARD SPEC NVH-CARPETS

✦ Specificații standard pentru carpete NVH pentru izolare

77 HVAC FLOOR SENSORS WITHOUT FLOOR SENSORS IN HVAC

✦ Senzorii de podea din sistemul HVAC nu sunt incluși

79 END STOP QUANTITY, DRIVER SEATENDSTOP DRIVER SEAT, 1PSC

✦ Cantitate opritor de capăt scaun șofer: 1

80 END STOP QUANTITY, PASSENGER ENDSTOP PASSAGER SEAT, 1PSC

✦ 1 opritor de capăt pentru pasageri cantitate

82 REAR SUBFRAME FASTENING WITHOUT PYROTECHNICAL NUTS FOR REAR SUBFRAME FASTENING

✦ Fixarea subcadrului spate nu are piroane pirotehnice

84 ALARM LOGIC ALARM LOGIC BASE

✦ Setarea bazei logice a alarmei

86 FMVSS-DECAL/PLATE WITHOUT FMVSS LABEL

✦ Eticheta sau plăcuța FMVSS nu este prezentă

88 SUNVISOR DECAL SUNVISOR DECAL

✦ Abțibild pentru parasolar prezent

9 ALCOLOCK WITHOUT ALCOLOCK

✦ Sistemul Alcolock nu este prezent

91 REAR SEAT REMOTE FUNCTIONALITYNO REAR SEAT REMOTE FUNCTIONALITY

✦ Funcționalitate fără telecomandă pentru locurile din spate

93 SW MAJOR VERSION SW MAJOR 01

✦ Versiunea majoră a software-ului 01

95 ADM POLICE/TAXI/SPECV ADMINISTRATIVE DESIGNATION FOR NOT POLICE CARS

✦ Nu este desemnat ca vehicul administrativ de poliție/taxi/specv

97 CUSTOMER OPTIMIZATION WITHOUT CUSTOMER OPTIMIZATION

✦ Optimizarea clientului nu este inclusă

99 ADMINISTRATIVE FAMILY NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARTS ALLOWED

✦ Se aplică restricții privind partea administrativă a familiei

67 REMOTE ENGINE START PRECOND REMOTE ENGINE START PRECOND FROM SMARTPHONE APP

✦ Precondiționarea pornirii motorului de la distanță cu aplicația pentru smartphone

69 REMOTE MONITORING SYSTEM RMS DEACTIVATED

✦ Sistem de monitorizare la distanță dezactivat

70 LAMBDA SENSORS 2 LAMBDA PROBES

✦ Sonde lambda duble pentru gestionarea motorului

72 EPP FOAM WITHOUT EPP FOAM

✦ Spuma EPP nu este inclusă în acest vehicul.

74 FIRE EXTINGUISHER WITHOUT FIRE EXTINGUISHER

✦ Extinctorul nu este inclus

76 ADAPTER CABLE HARNESS WITHOUT ADAPTER CABLE HARNESS

✦ Nu este inclus niciun cablu adaptor

78 PRODUCT LABEL COUNTRY OF ORIGIN

✦ Eticheta produsului din țara de origine

8 DECO TRIM ILLUMINATION WITHOUT DECO TRIM ILLUMINATION

✦ Iluminarea ornamentelor decorative nu este inclusă

81 END STOP LENGTH LENGTH 2

✦ Lungimea opritorului de capăt 2

83 PYRO-TECHNICAL STEERING COLUMNWITHOUT PYRO-TECHNICAL STEERING COLUMN

✦ Coloana de direcție Pyro-technical nu este inclusă

85 ADMIN. OPTION TYRES NOT APPLICABLE VARIANT, NO PARS ALLOWED

✦ Opțiunea pentru anvelopele administrative nu se aplică

87 CHILDSEAT DECAL WITHOUT CHILD SEAT DECAL

✦ Decalcul pentru scaunul copilului nu este inclus

89 COMMON MATERIAL SEAT NUMBER 5 AND 7 SEATS

✦ Material comun pentru configurațiile cu 5 și 7 locuri

90 COMMON MATERIAL SEAT NUMBER 4, 5, 6 AND 7 SEATS

✦ Material comun pentru configurațiile cu 4, 5, 6 și 7 locuri

92 SW MINOR VERSION SW MINOR 07

✦ Versiunea minoră a software-ului 07

94 SW PATCH VERSION SW PATCH DEFAULT

✦ Patch SW versiune implicită

96 ADM FOR S-CAR (UNIQUE PNO) ADM. VARIANT FOR STANDARD CAR

✦ Variantă administrativă pentru S-car

98 PARTS FOR SPECIAL PRODUCTS PARTS EXCLUDED FOR SPECIAL VEHICLE

✦ Piese excluse pentru configurația specială a vehiculului

Cronologie

S-au găsit 7 înregistrări

11.2020 🇸🇰 Țară necunoscută

Fabricat

Data de fabricație a acestui vehicul a fost înregistrată. Țara menționată poate reflecta locul de producție sau de înmatriculare.

11.2020 🇸🇰 Țară necunoscută

Prima înmatriculare

O înregistrare de înmatriculare a fost adăugată pentru acest vehicul. Acest lucru poate reflecta o primă înmatriculare, o schimbare de proprietar sau alte documente oficiale.

09.2023 🇩🇪 Germania

Evaluare detectată ⚠️

Am descoperit o înregistrare care arată că starea acestui vehicul a fost evaluată în această țară (sau stat). Verifică secțiunea "Daune" pentru mai multe detalii.

07.2025 🇷🇴 România

Înmatriculat

O înregistrare de înmatriculare a fost adăugată pentru acest vehicul. Acest lucru poate reflecta o primă înmatriculare, o schimbare de proprietar sau alte documente oficiale.

07.2025 🇷🇴 România

Scos la vânzare

O înregistrare arată că acest vehicul a fost scos la vânzare. Uneori țara în care a fost scos la vânzare poate fi diferită de țara în care se află vehiculul.

08.2025 🇷🇴 România

Scos la vânzare

O înregistrare arată că acest vehicul a fost scos la vânzare. Uneori țara în care a fost scos la vânzare poate fi diferită de țara în care se află vehiculul.

02.2026 🇷🇴 România

Asigurat

O înregistrare de asigurare a fost găsită pentru acest vehicul, în această țară (sau stat). Se poate referi la polițe de răspundere civilă, CASCO sau de reasigurare.

Din: 19.02.2026

Până la: 18.03.2026



+44

Surse de date

Am verificat 1000+ de surse de date în **48 de țări**

Sfaturi utile după ce ai citit raportul

Fiecare sugestie pe care o pui în practică te ajută să eviți surprizele neplăcute mai târziu. Cu cât aplici mai multe sfaturi, cu atât îți asumi mai puține riscuri.

Fă aceste verificări înainte de-a cumpăra o mașină:

Solicită o inspecție făcută de un profesionist

Un expert mecanic poate depista probleme ascunse pe care tu le-ai putea rata. Iată ce ai de făcut în continuare:

Programează o inspecție la un service independent sau autorizat

Roagă mecanicul să verifice sistemele cheie: motor, frâne, suspensie, electronică

Cere un raport sau observații în scris asupra problemelor găsite

Cere istoricul de service și de mentenanță

Istoricul de service și mentenanță îți arată cât de bine a fost întreținută mașina. Iată ce ai de făcut în continuare:

Cere-i vânzătorului cartea de service a mașinii sau înregistrările oficiale ale reviziilor

Verifică dacă s-a schimbat regulat uleiul, dacă s-au înlocuit filtrele și dacă s-a umblat la cureaua de distribuție

Notează orice revizie lipsă sau făcută cu întârziere

Vezi dacă kilometrajul se potrivește

Asigură-te că valoarea afișată de odometrul mașinii se potrivește cu kilometrajul din acest raport. Iată ce trebuie să faci în continuare:

Compară citirea odometrului cu kilometrajul din raport

Vezi dacă există semne de manipulare a kilometrajului (pedale uzate, reparații suspecte la nivelul bordului)

Dacă găsești discrepanțe, întreabă vânzătorul despre ele

Fă un test de conducere

Un drive test adecvat te ajută să vezi dacă sunt probleme de performanță, manevrabilitate sau confort – vei observa mult mai multe pe șosea decât într-o parcare. Iată ce ai de făcut în continuare:

Condu pe tipuri diferite de drumuri: pe autostradă, în trafic urban și pe suprafețe denivelate sau neuniforme

Vezi dacă auzi zgomote ciudate sau dacă simți vibrații

Fii atent(ă) la manevrabilitate și confort

Compară cu mașini similare

Verificarea altor anunțuri te ajută să știi dacă prețul cerut este corect – sau dacă merită să fie negociat. Iată ce ai de făcut în continuare:

Caută online mașini similare (aceeași marcă, același model, an, kilometraj)

Compară prețurile

Uită-te la condiția în care se află mașina și la gradul de echipare

Folosește-te de aceste informații ca să negociezi cu vânzătorul